



Einladung zur Gemeindeversammlung

# Rechnung 2024 **Berichte und Anträge**

Freitag, 25. April 2025, 20.00 Uhr  
Turnhalle Gutenbrunnen, Schübelbach

# Inhaltsverzeichnis

<b>Einladung zur Gemeindeversammlung mit Traktandenliste</b>	<b>3</b>
<b>Berichte</b>	<b>4–11</b>
Vorwort des Gemeindepräsidenten	4
Ressort Präsidiales und Strategie	5
Ressort Wirtschaft und Finanzen	6
Ressort Werke und Tiefbau	7
Ressort Bau und Umwelt	8
Ressort Liegenschaften	9
Ressort Bildung und Freizeit	10
Ressort Gesellschaft	11
<b>Traktandum 1</b>	<b>12</b>
Wahl der Stimmenzähler/innen	12
<b>Traktandum 8</b>	<b>16–50</b>
Bericht zur Rechnung 2024	16
<b>Gemeinde:</b>	
Gesamtübersicht	18
Nachtragskredite	19
Erfolgsrechnung gestufter Erfolgsausweis	24
Zusammenzug Erfolgsrechnung nach Funktionen	25
Erfolgsrechnung nach Funktionen und Arten	26
Zusammenzug Investitionsrechnung nach Arten und nach Funktionen	33
Investitionsrechnung nach Funktionen	34
Bilanz	35
Antrag Gemeinderat/Bericht und Empfehlung Rechnungsprüfungskommission	36
<b>Alters- und Pflegeheim Obigrueh:</b>	
Erfolgsrechnung 2024	37
Bilanz	38
Antrag Gemeinderat/Bericht und Empfehlung Rechnungsprüfungskommission	39
<b>Elektroversorgung:</b>	
Erfolgsrechnung 2024	40
Investitionsrechnung 2024	42
Bilanz	44
Antrag Gemeinderat/Bericht und Empfehlung Rechnungsprüfungskommission	45
<b>Wasserversorgung:</b>	
Erfolgsrechnung 2024	46
Investitionsrechnung 2024	48
Bilanz	49
Antrag Gemeinderat/Bericht und Empfehlung Rechnungsprüfungskommission	50
<b>Informationen</b>	<b>51–52</b>
Unsere Gemeindeverwaltung	51
Gemeinde Schübelbach auf allen Kanälen	52



## DATENSCHUTZ

### Traktanden 2 bis 7

Diese Traktanden betreffen Einbürgerungsgesuche, welche hier aus Datenschutzgründen nicht veröffentlicht werden.

# Einladung zur Gemeindeversammlung

Freitag, 25. April 2025, 20.00 Uhr  
Turnhalle Gutenbrunnen, Schübelbach

## **Geschätzte Mitbürgerinnen**

### **Geschätzte Mitbürger**

Der Gemeinderat lädt die Stimmberechtigten der Gemeinde Schübelbach herzlich zur Rechnungsgemeindeversammlung vom 25. April 2025 in die Turnhalle Gutenbrunnen in Schübelbach ein.

Zur Behandlung gelangen die nachstehenden Geschäfte.

---

### **Traktanden, die nicht der Urnenabstimmung unterliegen**

---

1. Wahl der Stimmenzähler/innen
8. Genehmigung der Rechnungen 2024 der Gemeinderechnung und der Zweigrechnungen des Alters- und Pflegeheims Obigrueh Schübelbach, der Elektroversorgung und der Wasserversorgung

Die Berichte und Anträge zu den vorstehenden Traktanden sind in dieser Broschüre aufgeführt (siehe Inhaltsverzeichnis auf Seite 2) und liegen zur Einsichtnahme auf der Gemeindeverwaltung auf. Die Traktanden 1 bis 8 werden an der Gemeindeversammlung abschliessend behandelt.

Der Gemeinderat Schübelbach freut sich darauf, zahlreiche Bürgerinnen und Bürger an der Gemeindeversammlung begrüessen zu dürfen. Im Anschluss an die Gemeindeversammlung wird den Besucherinnen und Besuchern ein Apéro offeriert.

Schübelbach, im März 2025

**Im Namen des Gemeinderates**

Der Gemeindepräsident: Othmar Büeler  
Der Gemeindeschreiber: Martin Müller



## DATENSCHUTZ

### **Traktanden 2 bis 7**

Diese Traktanden betreffen Einbürgerungsgesuche, welche hier aus Datenschutzgründen nicht veröffentlicht werden.

# Vorwort des Gemeindepräsidenten

## Geschätzte Mitbürgerinnen und Mitbürger

Es freut mich, Ihnen die Rechnungsbroschüre 2024 der Gemeinde Schübelbach präsentieren zu dürfen. Das vergangene Jahr war einmal mehr überaus ereignisreich und herausfordernd, aber für eine stark im Wandel befindliche Gemeinde ist dies nicht aussergewöhnlich. Der vorliegende Bericht fasst das Geschehene des letzten Jahres insbesondere im finanziellen Bereich zusammen. Die Gemeinderäte zeigen in ihren Ressortberichten auf, mit welcher breiter Themenfülle sich die einwohnerstärkste Gemeinde der March täglich zu befassen hat. Diese Vielfalt an Aufgaben fordert alle Involvierten. Gleichzeitig gibt es nichts Spannenderes, als mit unseren Bürgerinnen und Bürgern im direkten Austausch zu stehen und zusammen nach vorne zu schauen. Dazu wollen wir in Zukunft auch vermehrt die modernen digitalen Medien nutzen – welche wir Ihnen mit dem Inserat auf der Umschlagseite dieser Broschüre vorstellen.

### **Abschluss als gute Basis für notwendige Investitionen**

Der sehr erfreuliche Ertragsüberschuss von rund 3,4 Mio. Franken hilft, das relativ tiefe Eigenkapital um diesen Betrag auf rund 18,6 Mio. anzuheben, um im Hinblick auf die laufenden und zukünftigen Investitionen eine bessere Eigenkapitalbasis zu erreichen. Die kantonale Steuerreform 2026 hat zwei Gesichter: In unserer grossen, aber eher strukturschwachen Gemeinde fallen voraussichtlich Steuereinnahmen weg. Hingegen werden viele unserer Bürgerinnen und Bürger von den Steuerabzügen direkt profitieren können.

Mit dem Bau des neuen Kindergartens mit Mehrzweckraum in Schübelbach konnte bereits vier Monate nach der Zustimmung an der Urne gestartet werden. Das Projekt ist auf Kurs: Der gesamte Baukörper konnte Anfang März 2025 aufgerichtet werden. Das hohe Tempo ist auch darauf zurückzuführen, dass der darunterliegende, extern im Baurecht vergebende Schwingkeller eine zügige Taktfrequenz vorlegte. Weitere umfassende Sanierungsprojekte an unseren gemeindeeigenen Liegenschaften in Buttikon und Siebnen wurden umgesetzt oder stehen kurz vor dem Start. Eine nachhaltige Finanzierbarkeit dieser Infrastrukturprojekte muss jederzeit gewährleistet sein.

### **Zukunftsweisende Entscheidungen**

Leider musste das Projekt «Baum des Lebens» und der Ersatzbau am bisherigen Standort in Schübelbach vom Gemeinderat im März definitiv gestoppt werden. Ausschlaggebend waren am Ende die sehr hohen Gesamtkosten, welche inklusive Provisorium rund 35,5 Mio. Franken betragen hätten, und der hohe Pflegeplatzbedarf der Gemeinde, der an diesem Standort nur etwa zur Hälfte hätte gedeckt werden können. Alternativ sehen die erarbeiteten Absichten und Pläne vor, einen anderen, geeigneteren Standort zu evaluieren und das bestehende Heim für die nächsten 10 bis 15 Jahre baulich zu ertüchtigen und weiterzuführen.

Die Altersstrategie als wichtiger Pfeiler ist in Überarbeitung und soll dieses Jahr vorgestellt und verabschiedet werden. Dabei zeigt sich deutlich, dass die regionale Sicht und die Zusammenarbeit hinsichtlich der steigenden Herausforderungen immer zentraler werden.

Unsere Gemeinde steht weiterhin vor zahlreichen und vielfältigen Aufgaben. Der Gemeinderat und die Mitarbeitenden auf allen Stufen setzen alles daran, die notwendigen Vorkehrungen und Entscheidungen mit Sorgfalt zu treffen und umzusetzen.

Ihnen, liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, danke ich im Namen des gesamten Gemeinderates für das entgegengebrachte Vertrauen.

### **Othmar Büeler**

Gemeindepräsident, SVP



<b>Ressortvorsteher</b>	Othmar Büeler, Gemeindepäsident, SVP
<b>Präsidiën</b>	Kommission Raum und Umwelt, Sicherheitskommission, Personalkommission, Wahl- und Abstimmungsbüro, Mediengruppe

## Was beschäftigt?

### Raumplanung

Die baulichen Veränderungen durch das starke Wachstum in unseren Dörfern wurden 2024 noch akzentuierter sichtbar und spürbar. Die einhergehenden Verkehrsbehinderungen bei grösseren Strassenprojekten strapazieren auch häufig die Geduld. Eine optimale Koordination zwischen den unterschiedlichen Strasseneigentümern – Kanton, Bezirk, Gemeinde, aber auch Private – ist uns ein Anliegen, aber in der Praxis nicht immer einfach zu bewerkstelligen.

Es zeigt sich, dass die rechtskräftigen Bauvorschriften relativ oft zu einem Zielkonflikt zwischen den Interessen der Grundeigentümerschaften sowie der Vorstellung der Gemeinde zur qualitativen Weiterentwicklung führen. Der Siedlungsdruck auf die Kernzonen hat sich in den letzten Jahren insbesondere in Siebnen deutlich verstärkt. Verkehrsfragen werden durch die hier lebende Bevölkerung immer kritischer wahrgenommen.

Die rechtskräftige gesamthafte Nutzungsplanung (aus dem Jahr 1992) der Gemeinde Schübelbach besteht aus dem Zonenplan und dem Baureglement. Im Jahr 2017 wurde die Teilrevision der Nutzungsplanung genehmigt, welche den kurz- und mittelfristigen Absichten der Gemeinde sowie den übergeordneten rechtlichen Rahmenbedingungen entspricht. Mit den Revisionen des kantonalen Richtplans sowie der RPG-Revision gilt es nun eine konforme Nutzungsplanung zu erarbeiten.

Ein wichtiger richtungsweisender Teilschritt war die Genehmigung der erarbeiteten «Teilzonenplanung verkehrsintensive Einrichtungen» durch die Gemeindeversammlung im November 2024 und durch die Bürgerinnen und Bürger in der Urnenabstimmung vom Februar 2025. An der Gemeindeversammlung werden wir umfassend über den Stand der Ortsplanungen informieren.

### Entwicklungsschwerpunkt Rietli

Die gemeinsame Testplanung für das regional und wirtschaftlich sehr wichtige, neue Arbeitsplatzgebiet Rietli zwischen Buttikon und Reichenburg wurde Ende Jahr erfolgreich abgeschlossen. Die Testplanung hat eindrücklich gezeigt, dass auf dem Gebiet rund 1000 Arbeitsplätze entstehen könnten. Eine nachgelagerte Online-Umfrage in der Bevölkerung war in unserer Gemeinde leider eher ablehnend. Die Gründe sind vielfältig, generell sind die Resultate auch vor dem Hintergrund einer generellen Wachstums müdigkeit in der Bevölkerung zu sehen.

Ein Abbruch dieses wichtigen Projektes für die Gemeinde nur auf Basis einer nicht repräsentativen Online-Umfrage wäre aus Sicht des Gemeinderats nicht verantwortungsvoll. Das konkrete Einverständnis der Grundeigentümer vorausgesetzt, soll demokratisch an der Urne über das weitere Vorgehen abgestimmt werden können.

### Sicherheit

Die Ersatzevaluation des in die Jahre gekommenen wichtigen Hubretters der Feuerwehr wurde 2025 erfolgreich abgeschlossen. Die Bestellung konnte nach der Budgetbewilligung im Herbst und der Subventionsgutsprache des Kantons in die Wege geleitet werden. Die Auslieferung an die Feuerwehr wird im Frühjahr 2026 erwartet.



<b>Ressortvorsteher</b>	Heinrich Züger, Säckelmeister, Die Mitte
<b>Präsidium</b>	Projektgruppe Alters- und Pflegeheim Obigrueh

## Was beschäftigt?

### Finanzen und Wirtschaft

Damit wir die Attraktivität für Firmen steigern können, haben wir im Jahr 2022 den Steuerfuss für juristische Personen von demjenigen der natürlichen Personen getrennt und um 30 % e. E. reduziert. Für das Jahr 2024 wurde der Steuerfuss für juristische Personen nochmals um 50 % e. E. auf nun 100 % e. E. gesenkt. Mit dieser Anpassung sind wir für Unternehmensansiedlungen deutlich interessanter geworden. Die Leerstände bei Büro- und Gewerberäumen sind stark gesunken. Der Entscheid, sich in Schübelbach niederzulassen, ist nicht mehr eine Frage der Steuerbelastung, sondern viel mehr der Verfügbarkeit passender Immobilien.

Bei den geplanten und im Bau stehenden Gebäuden in den Dörfern sind in den meisten Sockelgeschossen Gewerberäume geplant. Wohnen und arbeiten kann somit zusammenrücken. Damit wir die Steuerkraft erhöhen können, benötigen wir Unternehmen mit hoher Wertschöpfung, Wohnungen mit gutem Preis-/Leistungsverhältnis und eine gut ausgebaute Infrastruktur.

Die angekündigte Steuergesetz-Teilrevision belastet uns mit der aktuellen Steuerkraft mit ca. 2 Mio. Franken jährlich. Damit solche Schwankungen abgefedert werden können, benötigen wir entsprechende flüssige Mittel. Unser Bestreben ist, dass wir den uns bekannten Verpflichtungen möglichst ohne Steuererhöhungen nachkommen können.

### Alters- und Pflegeheim Obigrueh

Das Jahr 2024 war für die Mitarbeitenden, die Bewohner, die Angehörigen und die Verantwortlichen im Alters- und Pflegeheim Obigrueh sehr herausfordernd. Je länger sich die strategische Leitung des Neubauprojektes mit dem Businessplan für das neue Haus beschäftigte, desto grösser wurde die Unsicherheit. In diversen Gesprächen mit Betreibern von Alters- und Pflegeheimen konnten wir die heiklen Punkte eruieren.

Der bürokratische Aufwand und die Vorgaben nehmen laufend zu. Rund um die Uhr müssen Fachkräfte vor Ort sein, Ausbildungen müssen angeboten werden etc. Für kleinere Institutionen wird es immer aufwendiger. Das Projekt «Baum des Lebens» beinhaltete 40 Pflegeheimplätze und 15 Studios/Kleinwohnungen. Betriebswirtschaftlich ist es sinnvoll, wenn in der gleichen Anlage Wohnen mit Service angeboten werden kann. Mit dem Baum des Lebens war dies der Fall. Nach den Zahlen des kantonalen Amtes für Gesundheit (AGS) liegt die Bedarfsuntergrenze im Jahr 2035 allerdings bei stattlichen 96 Pflegebetten. Im Stockberg Siebten stehen 35 und in der Obigrueh 25 Betten für Schübelbach bereit. Auch wenn unsicher ist, wie hoch der Bedarf dereinst sein wird: Eine Erhöhung um 15 Plätze deckt den Bedarf bei Weitem nicht. Das Grundstück am bestehenden Standort würde voll ausgenützt. Eine Erweiterung der Pflegeplätze hätte nur durch Umnutzung der Studios realisiert werden können. Stand heute ist allerdings die Nachfrage für Studios und Kleinwohnungen mit optionalem Service sehr gross.

Der Gemeinderat ist verantwortlich dafür, dass unseren betagten und pflegebedürftigen Bürgerinnen und Bürgern ein entsprechendes Angebot zur Verfügung steht. Das Hinterfragen des Projektes und das Prüfen von Partnerschaften mit bestehenden Heimen verlangte von allen Betroffenen sehr viel ab, war aber wichtig. Im Namen des Gemeinderates danke ich allen für das Verständnis. Mit Zuversicht und Weitblick schauen wir nun in die Zukunft und arbeiten engagiert an einer guten, nachhaltigen Lösung.



---

<b>Ressortvorsteherin</b>	Janine Bodmer, Gemeinderätin, FDP.Die Liberalen
<b>Präsidium</b>	Werkekommission

---

## Was beschäftigt?

### Rückblick

Mit grosser Freude habe ich letzten Sommer das Ressort Werke und Tiefbau übernommen. Für den vertieften Einblick in die verschiedenen Tätigkeitsgebiete der Gemeindewerke bin ich dankbar und noch immer beeindruckt, wie vielfältig sie sind. Ich darf feststellen, dass ich es mit sehr kompetenten, top ausgebildeten Mitarbeitenden zu tun habe. Die hohe Arbeitsqualität und die grosse Motivation der Mitarbeitenden, welche die verschiedenen wichtigen Versorgungsanlagen Tag für Tag rund um die Uhr mit viel Engagement betreiben und weitsichtig unterhalten, beindrucken mich nach wie vor. Diese Tatsache gibt mir Zuversicht und motiviert mich zusätzlich.

Ich durfte in meiner ersten Legislatur bereits viele bereichernde Gespräche führen und Neues dazulernen. Ich freue mich auf alle künftigen Begegnungen, Aufgaben und Projekte als Ressortvorsteherin Werke und Tiefbau.

### Grundversorgung sicherstellen

Nebst den Tagesgeschäften sind auch viele Projekte geplant, die es sorgfältig umzusetzen gilt. Know-how und Investitionen in eine moderne Energie- und Wasserversorgung machen sich heute wie in Zukunft mehr als bezahlt.

Eine fast störungsfreie und stabile Grundversorgung motiviert unsere 23 Mitarbeitenden der Werke jeden Tag neu, das Beste für unsere treuen Kunden zu geben. Dabei geht es nicht nur darum, tägliche Aufgaben und Tätigkeiten wahrzunehmen, sondern mit den bestehenden Ressourcen und Möglichkeiten das Optimum herauszuholen.

### Puzzle-Teile zusammenbringen

Die Photovoltaikanlage auf dem Schulhaus Stockberg in Siebnen und die E-Ladestationen in Buttikon, Schübelbach und Siebnen sind nur zwei Puzzleteile, welche neben vielen anderen Projekten, die bereits realisiert wurden oder noch folgen werden, ein leuchtendes und nachhaltiges Bild unserer Gemeinde bilden. Denn nur mit dem frühzeitigen Erkennen von Veränderungen können wir unsere Ziele auch erreichen.

Wenn wir alle am gleichen Strick ziehen, meistern wir die Herausforderungen – zusammen mit unseren Partnern, Mitarbeitenden und der Bevölkerung.



<b>Ressortvorsteherin</b>	Valeria Geissbühler, Gemeinderätin, SVP
<b>Präsiden</b>	Baukommission, Einbürgerungskommission

## Was beschäftigt?

### Herausforderungen für Bauwillige und Behörden

Die Verknappung des Baulands, sprich die zur Neige gehenden un bebauten Baulandflächen führen dazu, dass der bestehende Gebäudebestand immer mehr unter Druck gerät. Dies ist zurzeit insbesondere im Dorfkern von Siebnen zu beobachten. Aber auch in Buttikon verschwindet mit dem Abbruch der Stickereifabrik Rohner, im Volksmund als «Lederi» bekannt, ein Teil der lokalen Geschichte.

Das rare und endliche Gut Boden wird zu horrenden Preisen gehandelt. Dies führt dazu, dass die Bauwilligen nach maximaler Ausnutzung streben – streben müssen –, woraus folglich nicht immer ortsverträgliche Projekte entstehen. Die Konfrontation mit den Baubehörden ist vorprogrammiert. Solche Projekte binden bei diesen Ressourcen und haben ein hohes Frustrpotential.

Dies und die gesellschaftliche Entwicklung, die den Einzelnen und seine Rechte stärker in den Fokus rücken, führen zu immer komplexeren Verfahren und vermehrten Einsprachen, die zeitintensiv sind und juristische Kenntnisse voraussetzen.

Im vergangenen Jahr 2024 überwogen zahlenmässig erneut die Gesuche für energetische Optimierungen wie Wärmepumpen und Photovoltaikanlagen.

### Engagement für Umwelt und Sicherheit

Im Rückblick auf das vergangene Jahr kann festgehalten werden, dass die monatliche Kartonsammlung von der Bevölkerung sehr gut angenommen wird und die Kartonnengen im Vergleich zu den Vorjahren, wohl auch aufgrund des veränderten Einkaufsverhalten, stetig zunehmen. Die durch den höheren Sammelrhythmus erhoffte Verringerung des Aufwands pro Sammeltag konnte jedoch nicht in zufriedenstellendem Umfang erreicht werden. Deshalb wird nun Schritt für Schritt versucht, die Bereitstellung zu optimieren. Hierzu sind wir auch auf die Bevölkerung angewiesen und bitten um eine korrekte und fremdstofffreie Bereitstellung.

Für das Hochwasserschutzprojekt am Chappelibach liegen mittlerweile die Beitragszusicherungen von Kanton und Bezirk vor. Im Frühjahr konnten die Arbeiten am Durchlass abgeschlossen werden. Durch das Projekt kann der Hochwasserschutz im Dorfkern von Buttikon verbessert werden. Als Nächstes ist der Bau eines Schwemmholzrechens am Einlauf des Durchlasses geplant, um zu verhindern, dass Treibgut den Wasserlauf versperren kann.

Mit über 500 Einsatztagen waren die Raumpaten so oft unterwegs wie bisher noch nie. Durch die extrem wertvolle Arbeit kann der öffentliche Raum von Zigarettenstummeln, Verpackungsresten und Aludosen befreit werden. Damit wird ein wichtiger Beitrag zur Sauberkeit des öffentlichen Raums geleistet. An dieser Stelle nochmals ein herzliches Dankeschön an die Raumpatinnen und Raumpaten.



<b>Ressortvorsteherin</b>	Leandra Spirig, Gemeindevizepräsidentin, parteilos
<b>Präsidium</b>	Liegenschaftskommission

## Was beschäftigt?

### Von Kindern für Kinder

Der Baufortschritt des Kindergartens Dorf in Schübelbach verläuft planmässig. So konnte während der Sportferien der Rohbau fertiggestellt und inzwischen bereits mit dem Innenausbau begonnen werden. Auch die Gestaltung des Pausenplatzes ist im Auftrag. Hierzu hat die Gemeinde die Nutzer des Spielplatzes bei der Planung mit einbezogen: Unter der Leitung von Isabelle Lenggenhager vom Jugendbüro March haben sich die Primarschulkinder im Dezember intensiv eingebracht. In mehreren Workshops wurde recherchiert, was für Möglichkeiten es gibt. Es wurde gebastelt und visualisiert, diskutiert und bewertet. Was ist den Kindern wichtig? Welche Geräte machen am meisten Spass? Die Kinder konnten ihre Kreativität im Modellbau unter Beweis stellen – mit beachtlichen Resultaten. Nach einem Ausscheidungsverfahren wurden sodann die gewählten Spielgeräte der Baukommission vorgestellt und in Auftrag gegeben.



### Eröffnungsfest am 11. Oktober 2025

Der Kindergarten und der Mehrzweckraum im ersten Obergeschoss werden am Samstag, 11. Oktober 2025, offiziell eingeweiht und der Bevölkerung präsentiert. Zusammen mit den Gemeindewerken, die dann ein doppeltes Jubiläum feiern, und dem Schwingklub March-Höfe wird ein Festanlass für die Bevölkerung organisiert, bei dem auch die Räumlichkeiten besichtigt werden können.

### Öffentliches Schwimmen

Mittwochnachmittag von 14.15 bis 16.15 Uhr  
Freitagabend von 18.00 bis 21.00 Uhr

Neben dem Schulschwimmen, den Aquafitkursen und den Kinder- bzw. Babyschwimmkursen ist das Lehrschwimmbecken jeden Mittwochnachmittag auch der Öffentlichkeit zugänglich. Künftig können wir das Schwimmbecken zusätzlich auch am Freitagabend für alle Schwimmbegeisterten öffnen (ab Mitte Mai 2025).





<b>Ressortvorsteherin</b>	Nadia von Holzen, Gemeinderätin, parteilos
<b>Präsidien</b>	Schulrat, Freizeitkommission

## Was beschäftigt?

### Integration als Chance und Herausforderung

Die integrative Schule ist ein zentrales Prinzip unseres Bildungssystems. Alle Kinder sollen – unabhängig von ihren individuellen Voraussetzungen – gemeinsam unterrichtet werden. Doch was bedeutet das konkret für den Schulalltag in unserer Gemeinde?

Im Kanton Schwyz ist die integrative Förderung im Volksschulgesetz fest verankert. Die integrative Schule bringt viele Chancen mit sich, fordert aber auch den Alltag im Klassenzimmer heraus. Die unterschiedlichen Bedürfnisse der Kinder verlangen viel Flexibilität, individuelle Förderung und eine enge Zusammenarbeit aller Beteiligten. Das hat starke Auswirkungen auf das Unterrichtsgeschehen.

Die Primarschule Schübelbach bemüht sich, jedem Kind die bestmögliche Unterstützung zukommen zu lassen und zugleich ein lernförderliches Umfeld für die gesamte Klasse zu schaffen. Um diese grosse Herausforderung zu meistern, führen wir eine sogenannte Pick-Up-Klasse, um einzelnen Schülerinnen und Schülern gezielt Unterstützung zu bieten.

Die integrative Schule bringt viele Problematiken mit sich – und nicht immer gibt es einfache Lösungen. Doch der Versuch, allen Kindern und Lehrpersonen gerecht zu werden, bleibt eine Aufgabe, der wir uns stellen müssen.

### Über Gefahren in der digitalen Welt aufklären

Digitale Medien sind längst fester Bestandteil des Alltags von Kindern und Jugendlichen. Ob Smartphone, soziale Netzwerke oder das Tablet als Lernmittel – der richtige Umgang mit diesen Technologien will gelernt sein. In unserer Schule nehmen wir diese Verantwortung ernst und setzen auf Prävention sowie Aufklärung.

Ein wichtiger Aspekt ist die Sensibilisierung für den verantwortungsbewussten Umgang mit den Sozialen Medien. Wir vermitteln den Schülerinnen und Schülern das Bewusstsein für Datenschutz, Cybermobbing und die Konsequenzen ihres Handelns im Netz. So werden sie beispielsweise darüber informiert, dass die Strafmündigkeit in diesem Bereich bereits ab zehn Jahren gilt. Die Präventionsexperten der Kantonspolizei Schwyz klären die Kinder über ihre Rechte und Pflichten auf und helfen ihnen, sich sicher im digitalen Raum zu bewegen.

Durch Aufklärung und gezielte Massnahmen möchten wir dazu beitragen, dass sich die Kinder und Jugendlichen sicher und reflektiert in der digitalen Welt bewegen.

### Eine lebendige, vielfältige Gemeinde

Unsere Gemeinde ist stolz auf ihre vielfältigen Vereine, die das soziale und kulturelle Leben bereichern. Sie bieten wertvolle Freizeitmöglichkeiten für Jung und Alt, fördern den Nachwuchs und stärken das Gemeinschaftsgefühl. Wir unterstützen das Vereinsleben nach unseren Möglichkeiten, sei es durch finanzielle Beiträge, Infrastruktur oder organisatorische Hilfestellung.

Natürlich können nicht alle Anliegen in vollem Umfang berücksichtigt werden. Die Freizeitkommission setzt sich dafür ein, dass die vorhandenen Ressourcen gerecht und wirkungsvoll verteilt werden, um eine nachhaltige Förderung unserer Vereine sicherzustellen.

Wir danken allen ehrenamtlichen Engagierten, die mit ihrem Einsatz dazu beitragen, dass unsere Gemeinde lebendig und vielfältig bleibt.



<b>Ressortvorsteher</b>	Patrick Suter, Gemeinderat, SVP
<b>Präsidenten</b>	Fürsorgebehörde, Kommission für Altersfragen

Wirtschaftliche und persönliche Sozialhilfe	2024	2023	2022	2021	2020
Anzahl geführte Fälle (Existenzsicherung)	1	121	119	127	127
Anzahl geführte Fälle (nur Beratungsfälle)	1	24	33	21	16
Wirtschaftliche Sozialhilfe, Schweizer/innen (in Tausend CHF)	1 251	1 093	1 181	1 275	1 401
Wirtschaftliche Sozialhilfe, Ausländer/innen (in Tausend CHF)	2 533	2 288	2 497	2 550	2 519
Kosten Fremdplatzierungen (in Tausend CHF)	1 173 <sup>2</sup>	882 <sup>2</sup>	1 095	1 165	601

<sup>1</sup> Zahlen erscheinen erst im Winter 2025/Frühling 2026

<sup>2</sup> Ab 01.01.2023 Kostenteiler Kanton/Gemeinde von Massnahmen (nicht mehr vergleichbar mit vorangegangenen Zahlen)

Asyl- und Flüchtlingswesen	2024	2023	2022	2021	2020
Personen Ist	154	154	129	70	77
Personen Soll: Zuteilung, Kontingent *	183	182	176	72	89
Soll Verteilschlüssel, Erreichungsgrad *	100 %	100 %	100 %	75 %	75 %
Erreichungsgrad Ist	84 %	85 %	73 %	97 %	86 %

\* Zahlen und Verteilschlüssel nach Vorgaben des Amtes für Migration

## Was beschäftigt?

### Treffpunkte für verschiedene Gruppen

Dank der Zusammenarbeit aller Gemeinden in der March konnte am 31. Januar 2025 der neue Treffpunkt für die Jugendlichen aus der Region in einer Liegenschaft direkt am Bahnhof Siebnen eröffnet werden. Verschiedene Angebote stehen den Jugendlichen zur Verfügung:

- Die «Lernoase» dient der Beschulung
- Ein Raum für persönliche Beratungen
- Begegnungsmöglichkeiten
- Ein Medienraum

Nun haben die Jugendlichen neben der Anlaufstelle in Lachen einen zentralen zweiten Standort. Gemäss Konzept des Jugendbüros ist dies «ein Ort der Begegnung, des Lernens und des Austausches für Jugendliche im Alter von 10 bis 20 Jahren».

Unserer Fachverantwortliche für Altersfragen hat den Startschuss für ein Treffen der Jahrgänge 1957 und 1958 ermöglicht. Bereits sind Termine fixiert und Treffen durchgeführt worden, was zeigt, dass das Bedürfnis vorhanden ist. Auf unserer Homepage sind die Termine unter «Veranstaltungen» aufgeführt.

Unsere Fachverantwortliche konnte des Weiteren eruieren, dass Witwen und Witwer ebenfalls interessiert wären an einem Treffpunkt. Hier werden vertiefte Abklärungen getroffen, um zu definieren, in welcher Form und in welchem Rahmen eine solche Begegnungsmöglichkeit geschaffen werden soll.

Ein weiterer Meilenstein ist die Zusammenführung der Spitex Unter- und der Obermarch in die «Spitex March». So können Kräfte gebündelt und Synergien genutzt werden, womit sich die Spitex für ihre Aufgaben auch für die Zukunft nachhaltig aufstellt.

### Angespannter Wohnungsmarkt

Als Gemeinde ist es immer schwieriger, langfristig geeignete Wohnungen nach Bedarf am Markt zu finden. Wir stellen fest, dass wir oft und vermehrt Absagen erhalten, selbst wenn wir im Namen der Gemeinde Wohnungen anmieten möchten.

Da die Gemeinde gesetzliche Verpflichtungen zur Unterbringung von Personen aus dem Asyl- und Flüchtlingswesen und aus der Sozialhilfe hat, betrifft uns als Gemeinde die Wohnungsnot ebenfalls. Zudem brauchen wir hier auch nachhaltige und preissensitive Lösungen. Diese Ausgangslage schränkt das Marktangebot zusätzlich ein.

## Wahl der Stimmzähler/innen

Die Gemeindeversammlung wählt

- 
- 
- 
- 
- 

als Stimmzähler/innen.



## DATENSCHUTZ

### **Traktandum 2**

Dieses Traktandum betrifft ein Einbürgerungsgesuch, welches hier aus Datenschutzgründen nicht veröffentlicht wird.

## DATENSCHUTZ

### **Traktandum 3**

Dieses Traktandum betrifft ein Einbürgerungsgesuch, welches hier aus Datenschutzgründen nicht veröffentlicht wird.



## DATENSCHUTZ

### **Traktandum 4**

Dieses Traktandum betrifft ein Einbürgerungsgesuch, welches hier aus Datenschutzgründen nicht veröffentlicht wird.

## DATENSCHUTZ

### **Traktandum 5**

Dieses Traktandum betrifft ein Einbürgerungsgesuch, welches hier aus Datenschutzgründen nicht veröffentlicht wird.



## DATENSCHUTZ

### **Traktandum 6**

Dieses Traktandum betrifft ein Einbürgerungsgesuch, welches hier aus Datenschutzgründen nicht veröffentlicht wird.

## DATENSCHUTZ

### **Traktandum 7**

Dieses Traktandum betrifft ein Einbürgerungsgesuch, welches hier aus Datenschutzgründen nicht veröffentlicht wird.

**Bericht des Gemeinderates**

**Geschätzte Mitbürgerinnen und Mitbürger**

Die Rechnung 2024 schliesst bei einem Gesamtaufwand von CHF 37 238 389.69 und einem Gesamtertrag von CHF 40 677 629.59 mit einem Ertragsüberschuss von CHF 3 439 239.90 ab. Die Nettoinvestitionen betragen CHF 2 639 595.76.

**Entwicklung der Finanzen im vergangenen Jahr**

Die Rechnung 2024 schliesst ein weiteres Mal positiv ab. Budgetiert wurde ein Aufwandüberschuss von CHF 34 600. Es haben teils planbare aber auch viele nicht planbare Faktoren dazu beigetragen, dass die Jahresrechnung 2024 um CHF 3 473 839.90 besser abschliesst als budgetiert.

Bei den Einkommenssteuern der natürlichen Personen für das Rechnungsjahr ist eine erfreuliche Zunahme der Erträge zu beobachten. Im abgelaufenen Jahr wurden die Budgetannahmen von CHF 12 115 000 mit CHF 12 453 784.95 um CHF 338 784.95 übertroffen, was einem Zuwachs von 2,8 % entspricht. Bei den Gewinnsteuern der juristischen Personen wurden für das Rechnungsjahr CHF 475 286.55 eingenommen. Hier beträgt die Abweichung +10,5 %. Bei den Nachsteuern konnten bei den natürlichen Personen Mehrerträge im Umfang von CHF 1 356 614.95 und bei den juristischen Personen von CHF 186 369.35 erzielt werden.

Weitere nennenswerte Mehrerträge entstanden zudem in den Bereichen der Lotterie-, Liquidationsgewinn- und Kapitalabfindungssteuern mit CHF 444 603.00 und den Einnahmen aus Quellensteuern von CHF 275 373.05. Das äusserst positive Ergebnis lässt sich kurz mit höheren Steuereinnahmen von 2.76 Mio. Franken und Minderaufwendungen von 0.68 Mio. Franken erklären.

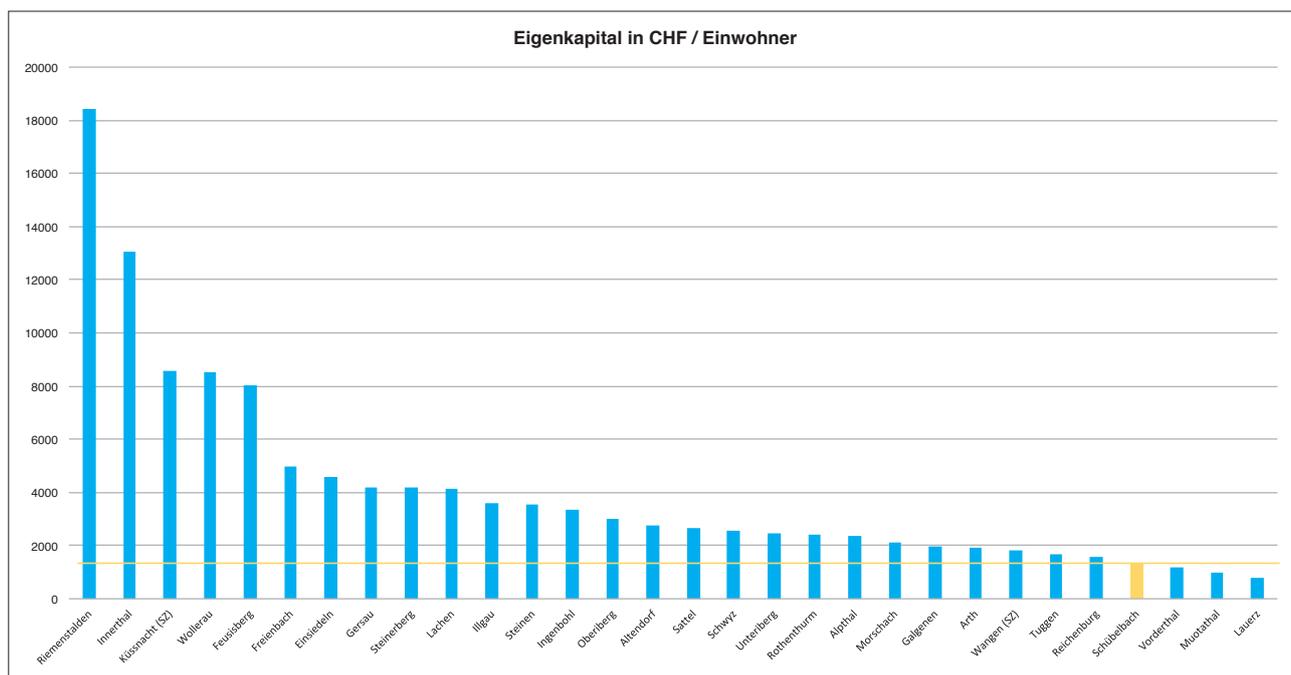
Die Spezialfinanzierungen weisen per 31. Dezember 2024 allesamt nach wie vor ein positives Eigenkapital aus. Dieses muss ab 2025 erstmals wieder von der Gemeinde verzinst werden.

Die Sonderrechnung für das Alters- und Pflegeheim Obigrueh sieht nicht gut aus. Es müssen Restrukturierungen geprüft und angegangen werden. Am Ziel, das Heim weiterzuführen und die Pflege- und Arbeitsplätze zu erhalten, wird nach wie vor intensiv gearbeitet.

Die Elektroversorgung schliesst gegenüber dem budgetierten Gewinn von CHF 22 738.00 mit einem Gewinn von CHF 318 696.57 ab. Bei der Wasserversorgung fiel der Mehraufwand von CHF 315 923.16 minim höher aus als budgetiert.

**Kommentar zur finanziellen Lage**

Die Eigenkapitalsituation der Gemeinde Schübelbach hat sich erneut verbessert. Dank des zweiten ausgezeichneten



Quelle: Gemeindefinanzstatistik 2023, [www.web.statistik.zh.ch/fps/](http://www.web.statistik.zh.ch/fps/)

ten Geschäftsjahres in Folge konnten auch im Jahr 2024 die Investitionen im Umfang von CHF 2 639 595.76 ohne weitere Aufnahme von Bankdarlehen aus der eigenen Tasche finanziert werden. Das Eigenkapital der Gemeinde Schübelbach beträgt per 31. Dezember 2024 CHF 18 670 655.42, wobei CHF 2 317 302.66 als zweckgebundenes Eigenkapital für die Spezialfinanzierungen reserviert ist.

Die Eigenkapitalsituation pro Einwohner betrachtet, befindet sich die Gemeinde Schübelbach nach wie vor im hintersten Teil der kantonalen Rangliste, weshalb es vermessen wäre, die Situation für eine Gemeinde in der Grösse von Schübelbach als komfortabel oder solid zu beurteilen (siehe dazu auch Grafik Seite 16).

#### **Kommentar zu den wesentlichen Risiken**

Ertragsseitig bilden die Auswirkungen welt-, geo- und wirtschaftspolitischer Entwicklungen zurzeit das grösste Risiko.

Die weiterhin in Planung und Ausführung befindlichen Investitionen erfordern eine gute Planung des hohen Kapitalbedarfs. Doch mit bislang 5 Mio. Franken bilanziertem langfristigen Fremdkapital ist die Gemeinde Schübelbach kaum verschuldet. Die aktuelle Zinssituation am Markt begünstigt die Aufnahme von langfristig abgesichertem Kapital zusätzlich.

#### **Im Namen des Gemeinderates**

Der Säckelmeister: Heinrich Züger

Der Gemeindegassier: Manuel Steinegger

## Gesamtübersicht

## Rechnung 2024

ERFOLGSRECHNUNG	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
Total Betrieblicher Aufwand	37 078 546.17	37 587 200	33 886 553.40
Total Betrieblicher Ertrag	-40 455 190.63	-37 534 500	-36 943 755.00
<b>Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit</b>	<b>-3 376 644.46</b>	<b>52 700</b>	<b>-3 057 201.60</b>
Finanzaufwand	159 843.52	175 700	77 864.22
Finanzertrag	-222 438.96	-193 800	-196 961.69
<b>Ergebnis aus Finanzierung</b>	<b>-62 595.44</b>	<b>-18 100</b>	<b>-119 097.47</b>
<b>Operatives Ergebnis</b>	<b>-3 439 239.90</b>	<b>34 600</b>	<b>-3 176 299.07</b>
Ausserordentlicher Aufwand	0.00	0	0.00
Ausserordentlicher Ertrag	0.00	0	0.00
<b>Ausserordentliches Ergebnis</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>
<b>Gesamtergebnis Erfolgsrechnung</b>	<b>-3 439 239.90</b>	<b>34 600</b>	<b>-3 176 299.07</b>
Total Aufwand	37 238 389.69	37 762 900	33 964 417.62
Total Ertrag	-40 677 629.59	-37 728 300	-37 140 716.69

INVESTITIONSRECHNUNG	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
Total Investitionsausgaben	3 172 669.54	5 300 000	3 235 460.97
Total Investitionseinnahmen	-533 073.78	-500 000	-265 196.60
<b>Nettoinvestitionen</b>	<b>2 639 595.76</b>	<b>4 800 000</b>	<b>2 970 264.37</b>

+ = Aufwand, Defizit, Verschlechterung - = Ertrag, Überschuss, Verbesserung; Zahlen können Rundungsdifferenzen aufweisen

## Nachtragskredite

Fehlt für eine Ausgabe ein Voranschlagskredit oder reicht dieser nicht aus, ist vor dem Eingehen neuer Verpflichtungen ein Nachtragskredit einzuholen. Hat der Aufschub einer Ausgabe gewichtige Nachteile zur Folge, darf der Gemeinderat anordnen, dass der Nachtragskredit vorzeitig beansprucht wird. Massgebend ist das Verfahren für den Voranschlag (§ 12 Finanzhaushaltsgesetz für die Bezirke und Gemeinden, FHG-BG, SRSZ 153.100).

Gemäss § 16 des Gemeindeorganisationsgesetzes (GOG, SRSZ 152.100) entscheidet die Gemeindeversammlung über die Festsetzung der Nachtragskredite.

Folgende Nachtragskredite werden der Gemeindeversammlung zur Genehmigung unterbreitet:

### Liste der Nachtragskredite zu Lasten der Rechnungen 2024

#### 1. Erfolgsrechnung 2024 der Gemeinde

Konto	Bezeichnung	Budget 2024	Rechnung 2024	Nachtragskredit 25.04.2025	Begründung
0120.31	Exekutive – Sach- und übriger Betriebsaufwand	63 400	66 282.45	<b>2 882.45</b>	leicht höhere Kosten für externe Beratungen des Gemeinderates
0221.31	Bauverwaltung – Sach- und übriger Betriebsaufwand	110 500	114 161.15	<b>3 661.15</b>	gesetzlich vorgeschriebene Wertberichtigungen auf Forderungen per 31.12.
0290.31	Verwaltungsliegenschaften, übrige – Sach- und übriger Betriebsaufwand	252 700	255 942.02	<b>3 242.02</b>	höhere Kosten als erwartet für die Mängelbehebung Elektroinstallationskontrolle
1403.36	Betreibungsamt – Transferaufwand	102 600	122 115.00	<b>19 515.00</b>	Anstieg Wartgeldkosten aufgrund höherer Anzahl Betreibungen
2170.30	Schulliegenschaften – Personalaufwand	1 228 600	1 284 727.75	<b>56 127.75</b>	erstmalige Aktivierung Ferien- und Zeitguthaben, Pensenerhöhung infolge Pensionsplanungen
2180.30	Tagesbetreuung – Personalaufwand	203 100	218 040.40	<b>14 940.40</b>	erstmalige Aktivierung Ferien- und Zeitguthaben
2190.30	Schulleitung – Personalaufwand	355 300	461 281.60	<b>105 981.60</b>	zusätzliche Stellen Schulsekretariat und Leiter IT Schule (bisher durch Lehrperson abgedeckt)
2191.30	Obligatorische Schule, übrige – Personalaufwand	114 900	115 136.55	<b>236.55</b>	erstmalige Aktivierung Ferien- und Zeitguthaben
2200.36	Sonderschulen – Transferaufwand	1 528 400	1 535 889.50	<b>7 489.50</b>	Schlussrechnung psychomotorische Therapiestelle 2023 und 2024 enthalten
3410.31	Sport – Sach- und übriger Betriebsaufwand	103 000	134 907.25	<b>31 907.25</b>	Beitrag Beleuchtungsersatz Fussballplatz Rietly CHF 35 000
4120.36	Pflegefinanzierung – Transferaufwand	2 440 600	2 546 652.20	<b>106 052.20</b>	Übernahme Budgetzahlen (zu tief) von Ausgleichskasse Schwyz
4121.31	Kranken-, Alters- und Pflegeheime – Sach- und übriger Betriebsaufwand	-	4 315.80	<b>4 315.80</b>	notwendig gewordene Beratungsdienstleistungen
4210.31	Ambulante Krankenpflege – Sach- und übriger Betriebsaufwand	-	37.30	<b>37.30</b>	gesetzlich vorgeschriebene Wertberichtigungen auf Forderungen per 31.12.
4210.36	Ambulante Krankenpflege – Transferaufwand	1 118 400	1 301 607.90	<b>183 207.90</b>	deutlicher Anstieg der Spitex-Dienstleistungen
4330.31	Schulgesundheitsdienst – Sach- und übriger Betriebsaufwand	24 000	28 319.90	<b>4 319.90</b>	Anstieg der Kosten durch höhere Schülerzahlen und teilweise jahresübergreifende Verschiebungen

Konto	Bezeichnung	Budget 2024	Rechnung 2024	Nachtragskredit 25.04.2025	Begründung
4900.31	Gesundheitswesen, übriges – Sach- und übriger Betriebsaufwand	2 000	4 770.45	<b>2 770.45</b>	unerwarteter Anstieg der Servicekosten für die öffentlich zugänglichen Defibrillatoren
5111.36	Krankenkassen-Verlustscheine – Transferaufwand	330 000	426 467.75	<b>96 467.75</b>	Übernahme Budgetzahlen (zu tief) von Ausgleichskasse Schwyz
5120.36	Prämienverbilligung – Transferaufwand	489 200	630 947.40	<b>141 747.40</b>	Übernahme Budgetzahlen (zu tief) von Ausgleichskasse Schwyz
5350.30	Leistungen an das Alter – Personalaufwand	29 000	58 142.90	<b>29 142.90</b>	Stelle konnte wieder besetzt werden, höheres Pensum
5440.36	Jugendschutz - Transferaufwand	662 000	948 448.30	<b>286 448.30</b>	Budget jeweils geschätzt, deutlicher Anstieg der angeordneten Kinderschutzmassnahmen
5450.30	Leistungen an Familien – Personalaufwand	30 200	52 600.35	<b>22 400.35</b>	höherer Personalbedarf als erwartet im Zusammenhang mit dem Kinderbetreuungsgesetz
5450.31	Leistungen an Familien – Sach- und übriger Betriebsaufwand	-	1 180.00	<b>1 180.00</b>	nicht budgetierte Porto- und Telefonspesen für Frühförderungsmassnahmen
5450.36	Leistungen an Familien – Transferaufwand	108 000	111 480.95	<b>3 480.95</b>	Anstieg der geleisteten Betreuungsstunden durch Tagesfamilien
5451.31	Kindertagesstätten und Kinderhorte – Sach- und übriger Betriebsaufwand	-	44.80	<b>44.80</b>	gesetzlich vorgeschriebene Wertberichtigungen auf Forderungen per 31.12.
5730.31	Asylwesen – Sach- und übriger Betriebsaufwand	247 000	251 143.25	<b>4 143.25</b>	Budget jeweils geschätzt
5790.31	Fürsorge, übrige – Sach- und übriger Betriebsaufwand	286 100	573 452.18	<b>287 352.18</b>	nicht besetzte Stellen mussten durch Personalverleih gedeckt werden, dafür etwas tiefere Personalkosten
6290.31	öffentlicher Verkehr, übriger – Sach- und übriger Betriebsaufwand	-	24 746.55	<b>24 746.55</b>	Praxisänderung Verkauf von SBB-GA bei Budgetierung falsch interpretiert, Ertrag ebenfalls CHF 23 954.50 über Budget
7200.31	Abwasserbeseitigung (SF) – Sach- und übriger Betriebsaufwand	379 900	400 802.97	<b>20 902.97</b>	erhöhter Kanalunterhaltsaufwand durch maschinelle Kiesausbeute aus unterirdischen Bächen
7200.34	Abwasserbeseitigung (SF) – Finanzaufwand	-	11 793.32	<b>11 793.32</b>	MwSt.-Vorsteuerkürzungen auf Subventionen Kanton und Bezirk für Durchlass Chappelbach
7300.36	Abfallwirtschaft (SF) – Transferaufwand	115 000	146 216.20	<b>31 216.20</b>	deutlicher Anstieg der Grüngutmengen
7790.31	Umweltschutz, übriger – Sach- und übriger Betriebsaufwand	67 500	69 021.60	<b>1 521.60</b>	mehr Hundekotbeutel und höhere Entsorgungskosten Hundekot
7900.31	Raumordnung – Sach- und übriger Betriebsaufwand	259 500	369 736.85	<b>110 236.85</b>	Mehraufwendungen ausgelöst durch Bauabsichten Dritter
9100.34	Allgemeine Gemeindesteuern – Finanzaufwand	32 000	44 067.55	<b>12 067.55</b>	deutlicher Anstieg der Zahlungseingänge innerhalb der Skontofrist
9630.34	Liegenschaften des Finanzvermögens – Finanzaufwand	26 100	32 834.45	<b>6 734.45</b>	höhere Kosten als erwartet für die Mängelbehebung Elektroinstallationskontrolle Haus Kaplanei
	<b>Total Kreditüberschreitungen</b>			<b>1 638 314.59</b>	
	<b>Kreditüberschreitungen ohne Nachtragskredite gem. §13 FHG-BG (SRSZ 153.100)</b>			<b>-1 122 259.05</b>	
	<b>Total tatsächlich erforderlicher Nachtragskredite</b>			<b>516 055.54</b>	

## 2. Investitionsrechnung 2024 der Gemeinde

Konto	Bezeichnung	Budget 2024	Rechnung 2024	Nachtragskredit 25.04.2025	Begründung
6150.50	Gemeindestrassen – Sachanlagen	70 000	212 173.75	<b>142 173.75</b>	nach Budgetphase durch Gemeinderat beschlossene Vorwärtsstrategie im LED-Rollout Strassenbeleuchtung
	<b>Total</b>			<b>142 173.75</b>	

## 3. Erfolgsrechnung 2024 des Alters- und Pflegeheims Obigruoh

Konto	Bezeichnung	Budget 2024	Rechnung 2024	Nachtragskredit 25.04.2025	Begründung
31-35	Besoldungen	1 582 950	1 671 871.80	<b>88 921.80</b>	doppelte Lohnkosten Freistellung alte und Anstellung neue Heimleitung, Mehranstellungen in Pflege, Hauswirtschaft und Verpflegung aufgrund vieler Absenzen infolge Krankheit, Unfall oder Schwangerschaft
37	Sozialversicherungsaufwand	329 200	339 809.70	<b>10 609.70</b>	im Zusammenhang mit den höheren Lohnkosten stehende Sozialversicherungsbeiträge
38	Honorare für Leistungen Dritter	25 000	68 840.70	<b>43 840.70</b>	Mehrkosten externe Ferienvertretung Heimleitung, deutlich höhere Kosten für temporäre Personalmiete
40	Medizinischer Sachaufwand	7 500	14 503.29	<b>7 003.29</b>	Mehrbeschaffung von Medikamenten, Instrumenten/Utensilien und Pflegematerialien nötig
47	Büro und Verwaltung	77 050	88 061.79	<b>11 011.79</b>	höherer Informatikdienstleistungsaufwand und externe Beratungen Neuausrichtung Alters- und Pflegeheim
	<b>Total</b>			<b>161 387.28</b>	

## 4. Erfolgsrechnung 2024 der Elektroversorgung

Konto	Bezeichnung	Budget 2024	Rechnung 2024	Nachtragskredit 25.04.2025	Begründung
4214	Unterhalt Zähler, Schaltapparate	44 400	74 383.56	<b>29 983.56</b>	Sysdex: Erhöhter Dienstleistungsaufwand im Zusammenhang mit dem Energiedatenmanagement
4313	Unterhalt Trafostation	32 000	64 040.17	<b>32 040.17</b>	Mehraufwand bei den Relaisprüfungen
4411	Unterhalt LWL-Netz	23 000	46 216.58	<b>23 216.58</b>	Neu: Stromkosten Provider verrechnet und etwas zu tief budgetiert
4602	Unterhalt Strassenbeleuchtung	75 000	294 802.48	<b>219 802.48</b>	Neu: Effektive Abrechnung Strassenbeleuchtung gemäss GR-Beschluss 71/2024 vom 02.04.2024
5888	Übriger Personalaufwand	14 600	23 456.81	<b>8 856.81</b>	Arbeitskleidung: Neue Mitarbeiter und Ersatz, Leuchtwesten (Vorschrift)
6103	URE Informatik, Kommunikation	2 000	9 260.96	<b>7 260.96</b>	Investitionen sind unter der Aktivierungsgrenze, deshalb in den Unterhalt verbucht
6510	Telefon, Internet, Porti	27 000	40 264.06	<b>13 264.06</b>	Höhere Portokosten infolge erhöhtem Mahnbedarf (u.a. Einschreiben)
6581	Wartungs- und Betreuungsaufwand	91 075	134 646.17	<b>43 571.17</b>	Kundenportal: Preiserhöhung, Mehraufwand Netzwerk-Dienstleistungen, Einführung ZEV und E-Mobilität, IKT
	<b>Total</b>			<b>377 995.79</b>	

## 5. Investitionsrechnung 2024 der Elektroversorgung

Konto	Bezeichnung	Budget 2024	Rechnung 2024	Nachtragskredit 25.04.2025	Begründung
191510.0105	Werkleitungssanierung Oberhöfli	-	23 567.64	<b>23 567.64</b>	Baustart früher als geplant, wurde durch die Flurgenossenschaft festgelegt
191510.0107	Werkleitungssanierung Fliederweg	-	25 965.58	<b>25 965.58</b>	Nachtrag Deckbelag
191510.0112	Werkleitungssanierung Speerstr. Ost	-	5 679.40	<b>5 679.40</b>	Nachtrag Deckbelag
191510.0115	Werkleitungssanierung Unter Siebner Landig	28 500	86 163.21	<b>57 663.21</b>	Aufgrund Projektanpassung Wasserwerk ergab es Mehraufwände
191510.0124	Werkleitungssanierung Schättihügel	-	13 921.42	<b>13 921.42</b>	Trasseanpassung aufgrund Neubau Schättihügelstrasse 5/7
191510.0130	Werkleitungssanierung Bahnhofstrasse	115 000	127 154.66	<b>12 154.66</b>	Mehraufwand, der erst während der Bauphase auftauchte
191510.0138	Werkleitung VK Frywies-VK Sunnebänkli	-	23 930.31	<b>23 930.31</b>	Umbau VK AKW Frywies: Kabel zu kurz, musste unplanmässig durch ein neues ersetzt werden
191510.0140	Werkleitung TS Bitzihof-VK Bitzihofstr. 4	-	16 719.17	<b>16 719.17</b>	Trassebau Speer- und Bitzistr. wurden VK umgebaut, was den Kabelersatz nötig machte
191510.0141	Werkleitung VK Bitzihofstr. 4-VK Speerstr. 1a	-	15 402.26	<b>15 402.26</b>	Trassebau Speer- und Bitzistr. wurden VK umgebaut, was den Kabelersatz nötig machte
191510.0142	Werkleitung VK Speerstr. 1a-VK Speerstr. 7	-	12 403.75	<b>12 403.75</b>	Trassebau Speer- und Bitzistr. wurden VK umgebaut, was den Kabelersatz nötig machte
191510.0143	Werkleitungssanierung äuss. Bahnhofstr. 3	-	50 786.94	<b>50 786.94</b>	Durch Bautätigkeit Dritter musste das Trasse umverlegt werden inkl. neue Zuleitung VK Glarnerstr.
191510.0144	Werkleitungssanierung Ringstrasse	-	17 482.93	<b>17 482.93</b>	Nachtrag Deckbelag
191510.0145	Werkleitungssanierung Durchlass Chappelibach	-	42 207.10	<b>42 207.10</b>	Aufgrund unbekanntem Baubeginn wurde nichts budgetiert
191510.0600	Hausanschlüsse	40 000	58 059.31	<b>18 059.31</b>	Höhere Bautätigkeit
191511.0109	VK Oberhöfli	-	27 716.93	<b>27 716.93</b>	Baustart früher als geplant, wurde durch die Flurgenossenschaft festgelegt
191511.0110	VK Bitzistrasse	-	31 312.92	<b>31 312.92</b>	Aufgrund Trassesanierung Bitzistr. wurde der VK Ersatz notwendig
191513.0103	TS Gutenbrunnen: Ersatz Transformator	132 000	155 945.63	<b>23 945.63</b>	Mehrkosten aufgrund unvorhergesehenen Mehraufwendungen
191520.0101	Trasse LWL-Netz inkl. Passivkomponenten	50 000	102 532.97	<b>52 532.97</b>	Backboneverstärkung TS Hermelen-TS Gutenbrunnen, TS Glarnerstr. 32-TS äuss. Bahnhofstr.
191600.0101	Maschinen und Apparate	-	48 562.99	<b>48 562.99</b>	Baustromverteiler aktiviert und Anschaffung Netzanalysator
191701.0101	E-Tankstellen	-	51 579.23	<b>51 579.23</b>	Beschaffung Ladestationen Gemeindehaus, Werke, Spielweg und Kirche Buttikon
191800.0201	PV Anlagen	110 000	128 184.60	<b>18 184.60</b>	Mehrkosten durch Projektänderung
191800.0301	Neues Stangenlager	-	60 334.50	<b>60 334.50</b>	Wegfall Stangenlager beim Kanton
	<b>Total</b>			<b>650 113.45</b>	

## 6. Erfolgsrechnung 2024 der Wasserversorgung

Konto	Bezeichnung	Budget 2024	Rechnung 2024	Nachtragskredit 25.04.2025	Begründung
4313	Unterhalt Pumpwerke, Reservoir	37 000	53 770.09	<b>16 770.09</b>	Mehr Unterhaltsarbeiten an den Bauwerken
5000	Löhne	368 130	376 811.85	<b>8 681.85</b>	Mehr Piketteinsätze übernommen, Mehreinsatz Stundenlohn
5099	Interne Verrechnung Personalaufwand	4 955	19 024.30	<b>14 069.30</b>	Weniger Winterdienst, Vorsteuerkürzungen
6102	Messgeräte und Werkzeuge	5 000	15 388.97	<b>10 388.97</b>	Ersatz der defekten Gewindeschneidemaschine inkl. Revision
6828	Abschreibungen Leittechnik, Zähler	88 431	93 755.69	<b>5 324.69</b>	Leittechnik: Nachtrag und mehr Grosswasserzähler angeschafft
	<b>Total</b>			<b>55 234.90</b>	

## 7. Investitionsrechnung 2024 der Wasserversorgung

Konto	Bezeichnung	Budget 2024	Rechnung 2024	Nachtragskredit 25.04.2025	Begründung
191511.0102	PW Breitfeld/Niederwies: Sanierung Gebäudehülle	-	13 999.99	<b>13 999.99</b>	Sanierung im Jahr 2023 budgetiert, Fertigstellung erst im Jahr 2024
191511.0103	PW Breitfeld/Niederwies: Erstellen PV-Anlage	-	72 763.16	<b>72 763.16</b>	Sanierung im Jahr 2023 budgetiert, Fertigstellung erst im Jahr 2025
191511.0104	PW Breitfeld/Niederwies: Einbau Brunnenwächter	-	15 414.01	<b>15 414.01</b>	Sanierung im Jahr 2023 budgetiert, Fertigstellung erst im Jahr 2024
191515.0105	Werkleitungssanierung Fliederweg	-	21 459.22	<b>21 459.22</b>	Nachtrag Deckbelag
191515.0116	Werkleitungssanierung Zügerwies	-	18 572.76	<b>18 572.76</b>	Nachtrag Deckbelag
191515.0119	Werkleitungssanierung Schättihügel	-	20 343.83	<b>20 343.83</b>	Ersatz der Wasserleitung infolge Neubau Wohnhäuser
191515.0123	Werkleitungssanierung Weidweg	-	135 985.72	<b>135 985.72</b>	Ersatz der Leitung infolge mehrerer Rohrbrüche
191515.0136	Werkleitungssanierung Glarnerstrasse 72	-	42 562.87	<b>42 562.87</b>	Ersatz der Leitung infolge Rohrbruch in der Hauptstrasse
191515.0137	Werkleitungssanierung Durchlass Chappelibach	-	52 472.80	<b>52 472.80</b>	Ersatz der Leitung infolge Bachsanierung und unbekanntem Baubeginn wurde nichts budgetiert
191515.0138	Werkleitungssanierung Ringstrasse	-	17 482.98	<b>17 482.98</b>	Nachtrag Deckbelag
191530.0101	Ersatz Leitsystem	-	29 427.92	<b>29 427.92</b>	Einbinden der Abgabeschächte, Mehrarbeit Leittechnik
191531.0101	Zählerersatz	25 000	51 312.12	<b>26 312.12</b>	Mehreinkauf Grosswasserzähler
	<b>Total</b>			<b>466 797.38</b>	

**Erfolgsrechnung gestufter Erfolgsausweis**

**Rechnung 2024**

Bezeichnung	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
30 Personalaufwand	14 081 192.41	14 531 500	13 367 630.47
31 Sach- und übriger Betriebsaufwand	6 336 890.80	6 327 000	5 480 836.62
33 Abschreibungen Verwaltungsvermögen	883 300.00	990 400	721 200.00
35 Einlagen in Spezialfinanzierungen	0.00	0	0.00
36 Transferaufwand	14 998 362.47	15 232 600	13 253 087.53
37 Durchlaufende Beiträge	0.00	0	0.00
39 Interne Verrechnungen	907 044.45	968 600	753 591.67
90 Abschluss Spezialfinanzierungen im Eigenkapital	-128 243.96	-462 900	310 207.11
<i>Total Betrieblicher Aufwand</i>	<i>37 078 546.17</i>	<i>37 587 200</i>	<i>33 886 553.40</i>
40 Fiskalertrag	-18 455 948.89	-15 707 600	-18 018 734.38
41 Regalien und Konzessionen	-90 139.70	-77 800	-88 941.40
42 Entgelte	-3 125 768.60	-2 783 300	-2 919 628.58
43 Verschiedene Erträge	0.00	0	0.00
45 Entnahmen aus Spezialfinanzierungen	0.00	-1 400	-240 000.00
46 Transferertrag	-17 876 288.99	-17 995 800	-14 922 858.97
47 Durchlaufende Beiträge	0.00	0	0.00
49 Interne Verrechnungen	-907 044.45	-968 600	-753 591.67
<i>Total Betrieblicher Ertrag</i>	<i>-40 455 190.63</i>	<i>-37 534 500</i>	<i>-36 943 755.00</i>
<b>Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit</b>	<b>-3 376 644.46</b>	<b>52 700</b>	<b>-3 057 201.60</b>
34 Finanzaufwand	159 843.52	175 700	77 864.22
44 Finanzertrag	-222 438.96	-193 800	-196 961.69
<b>Ergebnis aus Finanzierung</b>	<b>-62 595.44</b>	<b>-18 100</b>	<b>-119 097.47</b>
<b>Operatives Ergebnis</b>	<b>-3 439 239.90</b>	<b>34 600</b>	<b>-3 176 299.07</b>
38 Ausserordentlicher Aufwand	0.00	0	0.00
48 Ausserordentlicher Ertrag	0.00	0	0.00
<b>Ausserordentliches Ergebnis</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>
<b>Gesamtergebnis Erfolgsrechnung</b>	<b>-3 439 239.90</b>	<b>34 600</b>	<b>-3 176 299.07</b>
Total Aufwand	37 238 389.69	37 762 900	33 964 417.62
Total Ertrag	-40 677 629.59	-37 728 300	-37 140 716.69

+ = Aufwand, Defizit, Verschlechterung - = Ertrag, Überschuss, Verbesserung

## Zusammenzug Erfolgsrechnung nach Funktionen

Rechnung 2024

Bezeichnung	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
0 ALLGEMEINE VERWALTUNG	2 344 902.67	2 635 600	2 329 073.49
1 ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT	524 803.25	689 300	572 644.99
2 BILDUNG	12 503 286.70	12 735 300	11 905 107.38
3 KULTUR, SPORT UND FREIZEIT	483 024.98	481 300	238 900.25
4 GESUNDHEIT	3 885 703.55	3 585 000	3 461 575.85
5 SOZIALE SICHERHEIT	6 013 944.55	6 081 800	5 374 518.56
6 VERKEHR UND NACHRICHTENÜBERMITTLUNG	1 006 183.28	1 281 500	943 074.00
7 UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	635 738.80	574 900	392 487.81
8 VOLKSWIRTSCHAFT	89 473.17	107 600	91 533.75
9 FINANZEN UND STEUERN	-30 926 300.85	-28 137 700	-28 485 215.15
<b>- = Ertragsüberschuss /+ = Aufwandüberschuss</b>	<b>-3 439 239.90</b>	<b>34 600</b>	<b>-3 176 299.07</b>

Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
<b>E</b>	<b>Erfolgsrechnung</b>			
<b>0</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>2 344 902.67</b>	<b>2 635 600</b>	<b>2 329 073.49</b>
<b>01</b>	<b>Legislative und Exekutive</b>	<b>541 616.17</b>	<b>573 500</b>	<b>490 397.77</b>
<b>0110</b>	<b>Legislative</b>	<b>146 093.57</b>	<b>153 800</b>	<b>97 595.74</b>
30	Personalaufwand	32 004.60	32 400	21 300.55
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	114 088.97	121 400	76 295.19
<b>0120</b>	<b>Exekutive</b>	<b>395 522.60</b>	<b>419 700</b>	<b>392 802.03</b>
30	Personalaufwand	340 055.40	356 300	340 774.90
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	66 282.45	63 400	60 812.38
46	Transferertrag	-10 815.25		-8 785.25
<b>02</b>	<b>Allgemeine Dienste</b>	<b>1 803 286.50</b>	<b>2 062 100</b>	<b>1 838 675.72</b>
<b>0210</b>	<b>Finanz- und Steuerverwaltung</b>	<b>162 662.90</b>	<b>162 700</b>	<b>256 932.66</b>
30	Personalaufwand	452 439.10	457 900	443 973.20
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	174 330.86	176 200	165 168.47
42	Entgelte	-110 230.46	-119 000	-108 227.21
46	Transferertrag	-297 876.60	-296 400	-187 981.80
49	Interne Verrechnungen	-56 000.00	-56 000	-56 000.00
<b>0220</b>	<b>Allgemeine Dienste, übrige</b>	<b>876 713.25</b>	<b>1 022 000</b>	<b>815 602.56</b>
30	Personalaufwand	567 595.69	664 900	562 933.92
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	323 063.71	357 600	258 268.64
42	Entgelte	-13 946.15	-500	-5 600.00
<b>0221</b>	<b>Bauverwaltung</b>	<b>500 488.45</b>	<b>632 400</b>	<b>649 674.40</b>
30	Personalaufwand	647 405.75	687 900	635 809.05
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	114 161.15	110 500	119 024.95
36	Transferaufwand	42 404.95	55 000	44 341.00
42	Entgelte	-303 483.40	-221 000	-149 500.60
<b>0290</b>	<b>Verwaltungsliegenschaften, übrige</b>	<b>263 421.90</b>	<b>245 000</b>	<b>116 466.10</b>
30	Personalaufwand	57 150.35	70 000	39 873.30
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	255 942.02	252 700	89 523.70
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	32 400.00	32 400	32 400.00
39	Interne Verrechnungen	500.00	1 000	200.00
42	Entgelte	-47 970.47	-76 500	-10 930.90
44	Finanzertrag	-34 600.00	-34 600	-34 600.00
<b>1</b>	<b>ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT</b>	<b>524 803.25</b>	<b>689 300</b>	<b>572 644.99</b>
<b>12</b>	<b>Rechtsprechung</b>	<b>6 188.15</b>	<b>10 500</b>	<b>9 329.75</b>
<b>1200</b>	<b>Rechtsprechung</b>	<b>6 188.15</b>	<b>10 500</b>	<b>9 329.75</b>
30	Personalaufwand	11 464.15	13 000	14 308.45
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	3 124.00	5 500	3 683.30
42	Entgelte	-8 400.00	-8 000	-8 662.00

Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
<b>14</b>	<b>Allgemeines Rechtswesen</b>	<b>479 036.91</b>	<b>607 400</b>	<b>460 073.19</b>
<b>1400</b>	<b>Allgemeines Rechtswesen</b>	<b>267 841.61</b>	<b>323 100</b>	<b>269 904.54</b>
30	Personalaufwand	279 181.20	303 200	304 556.95
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	51 550.55	54 800	55 069.25
36	Transferaufwand	152 268.80	164 100	132 529.70
42	Entgelte	-210 376.94	-194 000	-217 439.76
46	Transferertrag	-4 782.00	-5 000	-4 811.60
<b>1403</b>	<b>Betreibungsamt</b>	<b>122 115.00</b>	<b>102 600</b>	<b>117 495.00</b>
36	Transferaufwand	122 115.00	102 600	117 495.00
<b>1406</b>	<b>Markt-/Wirtschaftswesen</b>	<b>-20 661.70</b>	<b>700</b>	<b>-17 665.00</b>
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand		20 000	
36	Transferaufwand		5 000	
41	Regalien und Konzessionen	-19 351.70	-22 800	-16 655.00
42	Entgelte	-1 310.00	-1 500	-1 010.00
<b>1408</b>	<b>Grundbuchbereinigung</b>	<b>109 742.00</b>	<b>181 000</b>	<b>90 338.65</b>
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	109 742.00	181 000	90 338.65
<b>15</b>	<b>Feuerwehr</b>			
<b>1500</b>	<b>Feuerwehr (Spezialfinanzierung)</b>			
30	Personalaufwand	124 227.60	159 000	137 764.40
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	172 600.10	203 200	201 053.67
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	36 200.00	39 400	36 200.00
34	Finanzaufwand	565.70	1 000	379.15
36	Transferaufwand	25 266.75	25 300	25 266.50
39	Interne Verrechnungen	18 300.00	19 000	18 100.00
42	Entgelte	-401 451.98	-405 000	-445 030.96
46	Transferertrag	-4 000.00	-4 000	-4 000.00
90	Abschluss Erfolgsrechnung	28 291.83	-37 900	30 267.24
<b>16</b>	<b>Verteidigung</b>	<b>39 578.19</b>	<b>71 400</b>	<b>103 242.05</b>
<b>1610</b>	<b>Militärische Verteidigung</b>	<b>9 926.75</b>	<b>9 600</b>	<b>17 474.15</b>
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	10 600.10	11 800	18 409.25
36	Transferaufwand	300.00	300	300.00
42	Entgelte	-973.35	-2 500	-1 235.10
<b>1620</b>	<b>Zivile Verteidigung</b>	<b>29 651.44</b>	<b>61 800</b>	<b>85 767.90</b>
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	12 075.04	13 700	14 407.95
36	Transferaufwand	58 775.05	60 300	308 363.95
45	Entnahmen aus Spezialfinanzierungen		-1 400	-240 000.00
46	Transferertrag	-41 198.65	-10 800	2 996.00
<b>2</b>	<b>BILDUNG</b>	<b>12 503 286.70</b>	<b>12 735 300</b>	<b>11 905 107.38</b>
<b>21</b>	<b>Obligatorische Schule</b>	<b>10 967 397.20</b>	<b>11 206 900</b>	<b>10 538 727.23</b>
<b>2110</b>	<b>Kindergarten</b>	<b>1 618 119.64</b>	<b>1 689 400</b>	<b>1 482 454.85</b>
30	Personalaufwand	2 006 221.65	2 054 100	1 832 536.55
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	73 236.24	77 500	52 025.45
46	Transferertrag	-431 338.25	-412 200	-374 107.15
49	Interne Verrechnungen	-30 000.00	-30 000	-28 000.00
<b>2120</b>	<b>Primarstufe</b>	<b>4 871 673.38</b>	<b>5 093 400</b>	<b>4 922 071.31</b>
30	Personalaufwand	6 222 899.69	6 356 600	6 109 200.80
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	472 268.29	518 800	460 358.96
46	Transferertrag	-1 075 494.60	-1 034 000	-1 030 488.45
49	Interne Verrechnungen	-748 000.00	-748 000	-617 000.00

Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
<b>2140</b>	<b>Musikschulen</b>	<b>121 432.00</b>	<b>127 100</b>	<b>135 748.60</b>
36	Transferaufwand	121 432.00	127 100	135 748.60
<b>2170</b>	<b>Schulliegenschaften</b>	<b>2 689 139.84</b>	<b>2 691 700</b>	<b>2 505 606.47</b>
30	Personalaufwand	1 284 727.75	1 228 600	1 024 507.35
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	1 179 148.14	1 180 200	1 299 152.20
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	281 700.00	319 300	270 400.00
39	Interne Verrechnungen	23 944.45	42 600	4 391.67
42	Entgelte	-2 112.50		-22 202.50
44	Finanzertrag	-78 268.00	-79 000	-70 642.25
<b>2180</b>	<b>Tagesbetreuung</b>	<b>73 583.15</b>	<b>90 800</b>	<b>96 434.00</b>
30	Personalaufwand	218 040.40	203 100	179 849.50
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	32 196.50	59 200	28 624.50
36	Transferaufwand	9 527.20	47 000	
42	Entgelte	-185 890.00	-195 000	-112 040.00
46	Transferertrag	-290.95	-23 500	
<b>2190</b>	<b>Schulleitung</b>	<b>1 313 576.98</b>	<b>1 224 500</b>	<b>1 062 613.20</b>
30	Personalaufwand	461 281.60	355 300	363 005.95
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	75 195.38	91 700	55 007.25
39	Interne Verrechnungen	778 000.00	778 000	645 000.00
42	Entgelte	-900.00	-500	-400.00
<b>2191</b>	<b>Obligatorische Schule, übrige</b>	<b>279 872.21</b>	<b>290 000</b>	<b>333 798.80</b>
30	Personalaufwand	115 136.55	114 900	104 160.40
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	164 735.66	175 100	229 638.40
<b>22</b>	<b>Sonderschulen</b>	<b>1 535 889.50</b>	<b>1 528 400</b>	<b>1 366 380.15</b>
<b>2200</b>	<b>Sonderschulen</b>	<b>1 535 889.50</b>	<b>1 528 400</b>	<b>1 366 380.15</b>
36	Transferaufwand	1 535 889.50	1 528 400	1 366 380.15
<b>3</b>	<b>KULTUR, SPORT UND FREIZEIT</b>	<b>483 024.98</b>	<b>481 300</b>	<b>238 900.25</b>
<b>31</b>	<b>Kulturerbe</b>	<b>500.00</b>	<b>500</b>	<b>500.00</b>
<b>3110</b>	<b>Museen und bildende Kunst</b>	<b>500.00</b>	<b>500</b>	<b>500.00</b>
36	Transferaufwand	500.00	500	500.00
<b>32</b>	<b>Kultur, übrige</b>	<b>123 562.03</b>	<b>154 900</b>	<b>112 933.30</b>
<b>3210</b>	<b>Bibliotheken und Literatur</b>	<b>5 000.00</b>	<b>5 000</b>	<b>5 000.00</b>
36	Transferaufwand	5 000.00	5 000	5 000.00
<b>3220</b>	<b>Musik und Theater</b>	<b>27 750.00</b>	<b>29 800</b>	<b>30 100.00</b>
36	Transferaufwand	27 750.00	29 800	30 100.00
<b>3290</b>	<b>Kultur, übrige</b>	<b>90 812.03</b>	<b>120 100</b>	<b>77 833.30</b>
30	Personalaufwand	7 432.20	10 400	8 698.50
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	7 882.58	9 500	7 944.80
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	49 000.00	49 000	49 000.00
36	Transferaufwand	27 042.25	49 200	14 055.00
39	Interne Verrechnungen	1 400.00	3 000	400.00
44	Finanzertrag	-1 945.00	-1 000	-2 265.00
<b>34</b>	<b>Sport und Freizeit</b>	<b>358 962.95</b>	<b>325 900</b>	<b>125 466.95</b>
<b>3410</b>	<b>Sport</b>	<b>328 507.25</b>	<b>298 500</b>	<b>103 375.45</b>
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	134 907.25	103 000	102 625.45
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	140 000.00	140 000	
36	Transferaufwand	53 600.00	55 500	750.00
<b>3420</b>	<b>Freizeit</b>	<b>30 455.70</b>	<b>27 400</b>	<b>22 091.50</b>
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	76 160.62	80 000	30 876.25
36	Transferaufwand	12 760.00	14 100	10 590.00
42	Entgelte	-59 133.30	-10 000	-115 337.20
46	Transferertrag	-6 827.00	-6 700	-6 765.00
90	Abschluss Erfolgsrechnung	7 495.38	-50 000	102 727.45

Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
<b>4</b>	<b>GESUNDHEIT</b>	<b>3 885 703.55</b>	<b>3 585 000</b>	<b>3 461 575.85</b>
<b>41</b>	<b>Spitäler, Kranken- und Pflegeheime</b>	<b>2 550 968.00</b>	<b>2 440 600</b>	<b>2 425 144.85</b>
<b>4120</b>	<b>Pflegefinanzierung</b>	<b>2 546 652.20</b>	<b>2 440 600</b>	<b>2 425 144.85</b>
36	Transferaufwand	2 546 652.20	2 440 600	2 425 144.85
<b>4121</b>	<b>Kranken-, Alters- und Pflegeheime</b>	<b>4 315.80</b>		
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	4 315.80		
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	46 200.00	46 200	46 200.00
39	Interne Verrechnungen	1 000.00	1 000	1 000.00
46	Transferertrag	-47 200.00	-47 200	-47 200.00
<b>42</b>	<b>Ambulante Krankenpflege</b>	<b>1 301 645.20</b>	<b>1 118 400</b>	<b>1 003 378.25</b>
<b>4210</b>	<b>Ambulante Krankenpflege</b>	<b>1 301 645.20</b>	<b>1 118 400</b>	<b>1 003 378.25</b>
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	37.30		
36	Transferaufwand	1 301 607.90	1 118 400	1 003 378.25
<b>43</b>	<b>Gesundheitsprävention</b>	<b>28 319.90</b>	<b>24 000</b>	<b>29 386.60</b>
<b>4330</b>	<b>Schulgesundheitsdienst</b>	<b>28 319.90</b>	<b>24 000</b>	<b>29 386.60</b>
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	28 319.90	24 000	29 386.60
<b>49</b>	<b>Gesundheitswesen, übriges</b>	<b>4 770.45</b>	<b>2 000</b>	<b>3 666.15</b>
<b>4900</b>	<b>Gesundheitswesen, übriges</b>	<b>4 770.45</b>	<b>2 000</b>	<b>3 666.15</b>
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	4 770.45	2 000	3 666.15
<b>5</b>	<b>SOZIALE SICHERHEIT</b>	<b>6 013 944.55</b>	<b>6 081 800</b>	<b>5 374 518.56</b>
<b>51</b>	<b>Krankheit und Unfall</b>	<b>1 057 415.15</b>	<b>819 200</b>	<b>818 190.35</b>
<b>5111</b>	<b>Krankenkassen-Verlustscheine</b>	<b>426 467.75</b>	<b>330 000</b>	<b>286 091.20</b>
36	Transferaufwand	426 467.75	330 000	286 091.20
<b>5120</b>	<b>Prämienverbilligungen</b>	<b>630 947.40</b>	<b>489 200</b>	<b>532 099.15</b>
36	Transferaufwand	630 947.40	489 200	532 099.15
<b>53</b>	<b>Alter und Hinterlassene</b>	<b>102 704.34</b>	<b>86 500</b>	<b>63 510.44</b>
<b>5350</b>	<b>Leistungen an das Alter</b>	<b>102 704.34</b>	<b>86 500</b>	<b>63 510.44</b>
30	Personalaufwand	58 142.90	29 000	17 550.80
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	44 561.44	57 500	45 959.64
<b>54</b>	<b>Familie und Jugend</b>	<b>1 367 339.44</b>	<b>1 098 200</b>	<b>1 051 525.61</b>
<b>5430</b>	<b>Alimentenbevorschussung und -inkasso</b>	<b>189 480.70</b>	<b>198 000</b>	<b>132 196.01</b>
36	Transferaufwand	299 129.25	340 000	276 293.66
46	Transferertrag	-109 648.55	-142 000	-144 097.65
<b>5440</b>	<b>Jugendschutz</b>	<b>948 448.30</b>	<b>662 000</b>	<b>774 799.05</b>
36	Transferaufwand	948 448.30	662 000	774 799.05
<b>5450</b>	<b>Leistungen an Familien</b>	<b>165 130.60</b>	<b>138 200</b>	<b>144 530.55</b>
30	Personalaufwand	52 600.35	30 200	29 337.60
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	1 180.00		
36	Transferaufwand	111 480.95	108 000	115 192.95
46	Transferertrag	-130.70		
<b>5451</b>	<b>Kindertagesstätten und Kinderhorte</b>	<b>64 279.84</b>	<b>100 000</b>	
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	44.80		
36	Transferaufwand	112 937.15	170 000	
46	Transferertrag	-48 702.11	-70 000	

Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
<b>57</b>	<b>Sozialhilfe und Asylwesen</b>	<b>3 486 485.62</b>	<b>4 077 900</b>	<b>3 441 292.16</b>
<b>5720</b>	<b>Wirtschaftliche Hilfe</b>	<b>1 348 215.66</b>	<b>1 998 000</b>	<b>1 572 661.51</b>
36	Transferaufwand	3 893 614.51	4 560 000	3 525 150.78
46	Transferertrag	-2 545 398.85	-2 562 000	-1 952 489.27
<b>5730</b>	<b>Asylwesen</b>	<b>552 297.78</b>	<b>531 000</b>	<b>491 677.50</b>
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	251 143.25	247 000	209 832.55
36	Transferaufwand	893 611.28	1 000 000	737 887.30
46	Transferertrag	-592 456.75	-716 000	-456 042.35
<b>5790</b>	<b>Fürsorge, übrige</b>	<b>1 585 972.18</b>	<b>1 548 900</b>	<b>1 376 953.15</b>
30	Personalaufwand	1 011 220.00	1 261 000	1 082 857.70
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	573 452.18	286 100	293 095.45
36	Transferaufwand	1 300.00	1 800	1 000.00
<b>6</b>	<b>VERKEHR UND NACHRICHTENÜBERMITTLUNG</b>	<b>1 006 183.28</b>	<b>1 281 500</b>	<b>943 074.00</b>
<b>61</b>	<b>Strassenverkehr</b>	<b>524 532.03</b>	<b>671 200</b>	<b>503 142.05</b>
<b>6150</b>	<b>Gemeindestrassen</b>	<b>531 700.03</b>	<b>665 800</b>	<b>496 250.25</b>
30	Personalaufwand	23 353.68	30 000	5 384.40
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	635 149.10	688 200	552 376.45
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	36 500.00	27 600	28 800.00
39	Interne Verrechnungen	3 000.00	5 000	600.00
42	Entgelte	-140 302.75	-59 000	-49 910.60
49	Interne Verrechnungen	-26 000.00	-26 000	-41 000.00
<b>6151</b>	<b>Parkplätze</b>	<b>-7 168.00</b>	<b>5 400</b>	<b>6 891.80</b>
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	39 647.00	40 000	38 628.60
42	Entgelte	-214 012.80	-63 600	-233 375.90
90	Abschluss Erfolgsrechnung	167 197.80	29 000	201 639.10
<b>62</b>	<b>Öffentlicher Verkehr</b>	<b>481 651.25</b>	<b>610 300</b>	<b>439 931.95</b>
<b>6210</b>	<b>Öffentliche Verkehrsinfrastruktur</b>	<b>3 809.95</b>	<b>60 000</b>	
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	3 809.95	60 000	
<b>6220</b>	<b>Regional- und Agglomerationsverkehr</b>	<b>478 949.25</b>	<b>552 200</b>	<b>434 418.15</b>
36	Transferaufwand	472 949.25	546 200	428 418.15
39	Interne Verrechnungen	6 000.00	6 000	6 000.00
<b>6290</b>	<b>Öffentlicher Verkehr, übriger</b>	<b>-1 107.95</b>	<b>-1 900</b>	<b>5 513.80</b>
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	24 746.55		42 160.55
42	Entgelte	-25 854.50	-1 900	-36 646.75
<b>7</b>	<b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>	<b>635 738.80</b>	<b>574 900</b>	<b>392 487.81</b>
<b>72</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>			
<b>7200</b>	<b>Abwasserbeseitigung (Spezialfinanzierung)</b>			
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	400 802.97	379 900	332 333.05
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	261 300.00	336 500	258 200.00
34	Finanzaufwand	11 793.32		
36	Transferaufwand	765 479.18	787 600	607 699.77

Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
39	Interne Verrechnungen	30 900.00	69 000	18 900.00
42	Entgelte	-1 137 731.02	-1 175 300	-1 144 443.85
90	Abschluss Erfolgsrechnung	-332 544.45	-397 700	-72 688.97
<b>73</b>	<b>Abfallwirtschaft</b>			
<b>7300</b>	<b>Abfallwirtschaft (Spezialfinanzierung)</b>			
30	Personalaufwand	25 557.90	26 300	23 681.75
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	59 852.65	86 000	50 528.54
36	Transferaufwand	146 216.20	115 000	94 627.17
39	Interne Verrechnungen	44 000.00	44 000	59 000.00
42	Entgelte	-261 688.98	-250 000	-257 635.25
46	Transferertrag	-15 253.25	-15 000	-18 464.50
90	Abschluss Erfolgsrechnung	1 315.48	-6 300	48 262.29
<b>74</b>	<b>Verbauungen</b>	<b>7 948.35</b>	<b>20 000</b>	<b>2 388.40</b>
<b>7410</b>	<b>Gewässerverbauungen</b>	<b>7 948.35</b>	<b>20 000</b>	<b>2 388.40</b>
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	7 948.35	20 000	2 388.40
<b>75</b>	<b>Arten- und Landschaftsschutz</b>	<b>12 060.50</b>	<b>29 000</b>	<b>10 619.10</b>
<b>7500</b>	<b>Arten- und Landschaftsschutz</b>	<b>12 060.50</b>	<b>29 000</b>	<b>10 619.10</b>
36	Transferaufwand	12 060.50	29 000	10 619.10
<b>77</b>	<b>Übriger Umweltschutz</b>	<b>245 993.10</b>	<b>266 400</b>	<b>207 992.06</b>
<b>7710</b>	<b>Friedhof und Bestattung</b>	<b>91 407.10</b>	<b>108 500</b>	<b>67 241.41</b>
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	75 407.10	92 500	51 241.41
36	Transferaufwand	16 000.00	16 000	16 000.00
<b>7790</b>	<b>Umweltschutz, übriger</b>	<b>154 586.00</b>	<b>157 900</b>	<b>140 750.65</b>
30	Personalaufwand	83 053.90	87 400	85 564.45
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	69 021.60	67 500	50 476.50
36	Transferaufwand	2 510.50	3 000	4 709.70
<b>79</b>	<b>Raumordnung</b>	<b>369 736.85</b>	<b>259 500</b>	<b>171 488.25</b>
<b>7900</b>	<b>Raumordnung</b>	<b>369 736.85</b>	<b>259 500</b>	<b>171 488.25</b>
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	369 736.85	259 500	171 488.25
<b>8</b>	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>	<b>89 473.17</b>	<b>107 600</b>	<b>91 533.75</b>
<b>81</b>	<b>Landwirtschaft</b>	<b>205 426.00</b>	<b>208 000</b>	<b>205 426.00</b>
<b>8120</b>	<b>Strukturverbesserungen</b>	<b>205 426.00</b>	<b>208 000</b>	<b>205 426.00</b>
36	Transferaufwand	205 426.00	208 000	205 426.00
<b>85</b>	<b>Industrie, Gewerbe, Handel</b>	<b>16 892.65</b>	<b>38 600</b>	<b>17 130.55</b>
<b>8500</b>	<b>Industrie, Gewerbe, Handel</b>	<b>16 892.65</b>	<b>38 600</b>	<b>17 130.55</b>
36	Transferaufwand	16 892.65	38 600	17 130.55
<b>87</b>	<b>Brennstoffe und Energie</b>	<b>-132 845.48</b>	<b>-139 000</b>	<b>-131 022.80</b>
<b>8710</b>	<b>Elektrizität (allgemein)</b>	<b>-132 845.48</b>	<b>-139 000</b>	<b>-131 022.80</b>
46	Transferertrag	-132 845.48	-139 000	-131 022.80

Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
<b>9</b>	<b>FINANZEN UND STEUERN</b>	<b>-27 487 060.95</b>	<b>-28 172 300</b>	<b>-25 308 916.08</b>
<b>91</b>	<b>Steuern</b>	<b>-18 504 129.39</b>	<b>-15 736 300</b>	<b>-17 997 034.41</b>
<b>9100</b>	<b>Allgemeine Gemeindesteuern</b>	<b>-18 504 129.39</b>	<b>-15 736 300</b>	<b>-17 997 034.41</b>
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	119 651.95	150 000	188 965.82
34	Finanzaufwand	44 067.55	32 000	32 134.15
40	Fiskalertrag	-18 455 948.89	-15 707 600	-18 018 734.38
46	Transferertrag	-211 900.00	-210 700	-199 400.00
<b>93</b>	<b>Finanz- und Lastenausgleich</b>	<b>-9 861 600.00</b>	<b>-9 861 600</b>	<b>-8 279 600.00</b>
<b>9300</b>	<b>Finanz- und Lastenausgleich</b>	<b>-9 861 600.00</b>	<b>-9 861 600</b>	<b>-8 279 600.00</b>
46	Transferertrag	-9 861 600.00	-9 861 600	-8 279 600.00
<b>95</b>	<b>Ertragsanteile, übrige</b>	<b>-2 501 988.00</b>	<b>-2 486 200</b>	<b>-2 146 086.40</b>
<b>9500</b>	<b>Ertragsanteile, übrige, ohne Zweckbindung</b>	<b>-2 501 988.00</b>	<b>-2 486 200</b>	<b>-2 146 086.40</b>
41	Regalien und Konzessionen	-70 788.00	-55 000	-72 286.40
46	Transferertrag	-2 431 200.00	-2 431 200	-2 073 800.00
<b>96</b>	<b>Vermögens- und Schuldenverwaltung</b>	<b>-51 253.46</b>	<b>-45 100</b>	<b>-55 695.19</b>
<b>9610</b>	<b>Zinsen</b>	<b>-36 919.60</b>	<b>-28 000</b>	<b>-36 055.63</b>
34	Finanzaufwand	70 582.50	116 600	22 601.32
44	Finanzertrag	-60 457.65	-36 000	-47 065.28
49	Interne Verrechnungen	-47 044.45	-108 600	-11 591.67
<b>9630</b>	<b>Liegenschaften des Finanzvermögens</b>	<b>-11 147.70</b>	<b>-13 900</b>	<b>-16 432.55</b>
34	Finanzaufwand	32 834.45	26 100	22 749.60
44	Finanzertrag	-43 982.15	-40 000	-39 182.15
<b>9690</b>	<b>Finanzvermögen, übriges</b>	<b>-3 186.16</b>	<b>-3 200</b>	<b>-3 207.01</b>
44	Finanzertrag	-3 186.16	-3 200	-3 207.01
<b>97</b>	<b>Rückverteilungen</b>	<b>-7 330.00</b>	<b>-8 500</b>	<b>-6 799.15</b>
<b>9710</b>	<b>Rückverteilungen aus CO<sub>2</sub>-Abgabe</b>	<b>-7 330.00</b>	<b>-8 500</b>	<b>-6 799.15</b>
46	Transferertrag	-7 330.00	-8 500	-6 799.15
<b>99</b>	<b>Nicht aufgeteilte Posten</b>	<b>3 439 239.90</b>	<b>-34 600</b>	<b>3 176 299.07</b>
<b>9999</b>	<b>Abschluss</b>	<b>3 439 239.90</b>	<b>-34 600</b>	<b>3 176 299.07</b>
90	Abschluss Erfolgsrechnung	3 439 239.90	-34 600	3 176 299.07

## Zusammenzug Investitionsrechnung nach Arten

Rechnung 2024

Bezeichnung	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
50 Sachanlagen	2 122 538.46	4 036 000	2 895 791.65
51 Investitionen auf Rechnungen Dritter			
52 Immaterielle Anlagen			
54 Darlehen			
55 Beteiligungen und Grundkapitalien			
56 Eigene Investitionsbeiträge	1 050 131.08	1 264 000	339 669.32
57 Durchlaufende Investitionsbeiträge			
<b>Total Investitionsausgaben</b>	<b>3 172 669.54</b>	<b>5 300 000</b>	<b>3 235 460.97</b>
60 Übertragung von Sachanlagen in das FV			
61 Rückerstattungen			
62 Übertragung von immateriellen Anlagen in das FV			
63 Investitionsbeiträge für eigene Rechnung	-533 073.78	-500 000	-265 196.60
64 Rückzahlung von Darlehen			
65 Übertragung von Beteiligungen in das FV			
66 Rückzahlung eigener Investitionsbeiträge			
67 Durchlaufende Investitionsbeiträge			
<b>Total Investitionseinnahmen</b>	<b>-533 073.78</b>	<b>-500 000</b>	<b>-265 196.60</b>
<b>Nettoinvestitionen</b>	<b>2 639 595.76</b>	<b>4 800 000</b>	<b>2 970 264.37</b>

## Zusammenzug Investitionsrechnung nach Funktionen

Rechnung 2024

Bezeichnung	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
0 ALLGEMEINE VERWALTUNG			
1 ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT			83 806.45
2 BILDUNG	1 662 836.04	3 646 000	1 945 622.30
3 KULTUR, SPORT UND FREIZEIT	700 000.00	700 000	
4 GESUNDHEIT	86 401.20	150 000	321 270.45
5 SOZIALE SICHERHEIT			
6 VERKEHR UND NACHRICHTENÜBERMITTLUNG	212 173.75	70 000	172 047.25
7 UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	-21 815.23	234 000	447 517.92
8 VOLKSWIRTSCHAFT			
9 FINANZEN UND STEUERN			
<b>Nettoinvestitionen</b>	<b>2 639 595.76</b>	<b>4 800 000</b>	<b>2 970 264.37</b>

Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
<b>Investitionsrechnung</b>				
<b>1</b>	<b>ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT</b>			<b>83 806.45</b>
15	Feuerwehr			83 806.45
1500	Feuerwehr			83 806.45
50	Sachanlagen			83 806.45
<b>2</b>	<b>BILDUNG</b>	<b>1 662 836.04</b>	<b>3 646 000</b>	<b>1 945 622.30</b>
21	Obligatorische Schule	1 662 836.04	3 646 000	1 945 622.30
2170	Schulliegenschaften	1 662 836.04	3 646 000	1 945 622.30
50	Sachanlagen	1 662 836.04	3 646 000	1 945 622.30
<b>3</b>	<b>KULTUR, SPORT UND FREIZEIT</b>	<b>700 000.00</b>	<b>700 000</b>	
34	Sport und Freizeit	700 000.00	700 000	
3410	Sport	700 000.00	700 000	
56	Eigene Investitionsbeiträge	700 000.00	700 000	
<b>4</b>	<b>GESUNDHEIT</b>	<b>86 401.20</b>	<b>150 000</b>	<b>321 270.45</b>
41	Spitäler, Kranken- und Pflegeheime	86 401.20	150 000	321 270.45
4121	Kranken-, Alters- und Pflegeheime	86 401.20	150 000	321 270.45
50	Sachanlagen	86 401.20	150 000	321 270.45
<b>6</b>	<b>VERKEHR UND NACHRICHTENÜBERMITTLUNG</b>	<b>212 173.75</b>	<b>70 000</b>	<b>172 047.25</b>
61	Strassenverkehr	212 173.75	70 000	172 047.25
6150	Gemeindestrassen	212 173.75	70 000	172 047.25
50	Sachanlagen	212 173.75	70 000	172 047.25
<b>7</b>	<b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>	<b>-21 815.23</b>	<b>234 000</b>	<b>447 517.92</b>
72	Abwasserbeseitigung	-21 815.23	234 000	447 517.92
7200	Abwasserbeseitigung (Spezialfinanzierung)	-21 815.23	234 000	447 517.92
50	Sachanlagen	161 127.47	170 000	373 045.20
56	Eigene Investitionsbeiträge	350 131.08	564 000	339 669.32
63	Investitionsbeiträge für eigene Rechnung	-533 073.78	-500 000	-265 196.60
<b>9</b>	<b>FINANZEN UND STEUERN</b>	<b>-2 639 595.76</b>	<b>-4 800 000</b>	<b>-2 970 264.37</b>
99	Nicht aufgeteilte Posten	-2 639 595.76	-4 800 000	-2 970 264.37
9999	Abschluss	-2 639 595.76	-4 800 000	-2 970 264.37
59	Übertrag an Bilanz	533 073.78	500 000	265 196.60
69	Übertrag an Bilanz	-3 172 669.54	-5 300 000	-3 235 460.97

## Bilanz

## Rechnung 2024

Bezeichnung	01.01.2024	31.12.2024
<b>AKTIVEN</b>		
100 Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen	1 130 468.93	5 819 475.50
101 Forderungen	9 430 380.00	9 772 680.85
104 Aktive Rechnungsabgrenzungen (RA)	564 921.75	427 713.37
108 Sachanlagen Finanzvermögen	2 496 000.00	2 496 000.00
<b>Total Finanzvermögen</b>	<b>13 621 770.68</b>	<b>18 515 869.72</b>
140 Sachanlagen Verwaltungsvermögen	8 602 998.05	9 687 262.73
145 Beteiligungen, Grundkapitalien	1 501.00	1 501.00
146 Investitionsbeiträge	3 993 399.02	4 665 430.10
<b>Total Verwaltungsvermögen</b>	<b>12 597 898.07</b>	<b>14 354 193.83</b>
<b>Total AKTIVEN</b>	<b>26 219 668.75</b>	<b>32 870 063.55</b>
<b>PASSIVEN</b>		
200 Laufende Verbindlichkeiten	4 950 944.04	5 832 610.74
201 Kurzfristige Finanzverbindlichkeiten	7 030.32	2 005 327.33
204 Passive Rechnungsabgrenzungen (RA)	262 379.38	593 537.53
205 Kurzfristige Rückstellungen	309 369.80	409 519.60
<b>Kurzfristiges Fremdkapital</b>	<b>5 529 723.54</b>	<b>8 840 995.20</b>
206 Langfristige Finanzverbindlichkeiten	5 000 000.00	5 000 000.00
208 Langfristige Rückstellungen	92 532.05	120 659.25
209 Verbindlichkeiten gegenüber Fonds im Fremdkapital	237 753.68	237 753.68
<b>Langfristiges Fremdkapital</b>	<b>5 330 285.73</b>	<b>5 358 412.93</b>
<b>Total Fremdkapital</b>	<b>10 860 009.27</b>	<b>14 199 408.13</b>
290 Spezialfinanzierungen im Eigenkapital	2 445 546.62	2 317 302.66
<b>Zweckgebundenes Eigenkapital</b>	<b>2 445 546.62</b>	<b>2 317 302.66</b>
299 Bilanzüberschuss/-fehlbetrag	12 914 112.86	16 353 352.76
<b>Zweckfreies Eigenkapital</b>	<b>12 914 112.86</b>	<b>16 353 352.76</b>
<b>Total Eigenkapital</b>	<b>15 359 659.48</b>	<b>18 670 655.42</b>
<b>Total PASSIVEN</b>	<b>26 219 668.75</b>	<b>32 870 063.55</b>

# Antrag des Gemeinderates

Bei einem Gesamtaufwand von CHF 37 238 389.69 und einem Gesamtertrag von CHF 40 677 629.59 schliesst die Jahresrechnung 2024 der Gemeinde Schübelbach mit einem Ertragsüberschuss von CHF 3 439 239.90 ab.

Der Gemeinderat beantragt,

1. die Mehraufwendungen gegenüber dem Budget 2024 als **Nachtragskredite** zulasten der Erfolgsrechnung 2024 und zulasten der Investitionsrechnung 2024 der Gemeinde,
2. die **Erfolgsrechnung 2024 der Gemeinde** mit einem Ertragsüberschuss von CHF 3 439 239.90
3. und die **Investitionsrechnung 2024 der Gemeinde** mit Nettoinvestitionen von CHF 2 639 595.76 zu genehmigen.

---

## Bericht und Empfehlung der Rechnungsprüfungskommission

Als Rechnungsprüfungskommission haben wir gemäss §§ 50 und 51 des Finanzhaushaltsgesetzes für die Bezirke und Gemeinden (FHG-BG, SRSZ 153.100) die Buchführung und die Jahresrechnung (Bilanz, Erfolgsrechnung, Investitionsrechnung) sowie die Existenz des internen Kontrollsystems für das Rechnungsjahr 2024 geprüft.

Für die Jahresrechnung inklusive internes Kontrollsystem ist der Gemeinderat verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, diese zu prüfen.

Unsere Prüfung erfolgte nach dem gesetzlichen Auftrag. Die Prüfung wurde so geplant und durchgeführt, dass wesentliche Falschaussagen in der Jahresrechnung mit angemessener Sicherheit erkannt werden. Wir prüften die Posten und Ausgaben der Jahresrechnung mittels Analysen und Erhebungen auf Basis von Stichproben. Ferner beurteilten wir die Anwendung der massgebenden Rechnungslegungsgrundsätze, die wesentlichen Bewertungsunterschiede sowie die Darstellung der Jahresrechnung als Ganzes. Wir sind der Auffassung, dass unsere Prüfung eine ausreichende Grundlage für unser Urteil bildet.

Gemäss unserer Beurteilung entsprechen die Buchführung, die Jahresrechnung und die Nachtragskredite den gesetzlichen Bestimmungen.

Die gemäss § 8 der Finanzhaushaltsverordnung für die Bezirke und Gemeinden geforderte Existenz eines internen Kontrollsystems können wir derzeit nicht bestätigen.

### Empfehlung der Rechnungsprüfungskommission

Wir empfehlen, die Nachtragskredite und die Erfolgsrechnung 2024 der Gemeinde mit einem Ertragsüberschuss von CHF 3 439 239.90 und die Investitionsrechnung 2024 der Gemeinde mit Nettoinvestitionen von CHF 2 639 595.76 zu genehmigen.

### Rechnungsprüfungskommission der Gemeinde Schübelbach

Yvonne Radamonti, Präsidentin  
Marjana Gjoka  
Angela Ruoss  
Michael Wator

## Erfolgsrechnung 2024 des Alters- und Pflegeheims Obigruenh Schübelbach

Nr.	Bezeichnung	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
<b>AUFWAND</b>		<b>2 534 416.83</b>	<b>2 426 310</b>	<b>2 335 891.92</b>
<b>3</b>	<b>Personalaufwand</b>	<b>2 113 392.60</b>	<b>1 970 150</b>	<b>1 928 391.03</b>
31-35	Besoldungen	1 671 871.80	1 582 950	1 556 396.90
37	Sozialversicherungsaufwand	339 809.70	329 200	326 313.90
38	Honorare für Leistungen Dritter	68 840.70	25 000	20 695.40
39	Personalnebenaufwand	32 870.40	33 000	24 984.83
<b>4</b>	<b>Sachaufwand</b>	<b>421 024.23</b>	<b>456 160</b>	<b>407 500.89</b>
40	Medizinischer Sachaufwand	14 503.29	7 500	11 438.16
41	Lebensmittel und Getränke	112 178.42	132 000	123 859.18
42	Haushaltsaufwendungen	23 767.67	24 750	26 585.39
43	Unterhalt und Reparaturen	30 339.90	34 500	31 063.76
44	Abschreibungen/Mietzinsen	76 471.95	86 700	74 715.65
45	Energie und Wasser	56 562.70	70 000	53 745.60
46	Kapitalzinsen und Bankspesen	1 000.00	1 000	1 000.00
47	Büro und Verwaltung	88 061.79	77 050	65 441.20
48	Übriger bewohnerbezogener Aufwand	5 791.61	7 250	6 302.20
49	Übriger Sachaufwand	12 346.90	15 410	13 349.75
<b>ERTRAG</b>		<b>2 429 982.60</b>	<b>2 422 963</b>	<b>2 371 919.20</b>
60	Pensions-, Pflege- und Betreuungstaxen	2 358 536.60	2 379 923	2 278 570.90
62-63	Medizinische Leistungen KVG + Nebenleistungen	3 439.75	4 150	3 985.65
65	Übrige Leistungen an Heimbewohner	27 842.30	15 250	28 543.40
66	Mietertrag	5 840.00	5 040	5 260.00
68	Leistungen an Personal und Dritte	13 848.80	16 100	51 064.70
69	Spenden	5 929.25	2 500	4 494.55
70	Ausserordentlicher Ertrag	14 545.90	0	0.00
<b>Jahresergebnis ( + = Gewinn / - = Verlust )</b>		<b>-104 434.23</b>	<b>-3 347</b>	<b>36 027.28</b>

## Bilanz per 31.12.2024 des Alters- und Pflegeheims Obigrueh Schübelbach

Konto	Bezeichnung	01.01.2024	31.12.2024
<b>AKTIVEN</b>			
1000	Kasse	3 458.50	750.65
1020	Bank	237 663.81	237 965.85
	<b>Total flüssige Mittel</b>	<b>241 122.31</b>	<b>238 716.50</b>
1050	Debitoren Heimbewohner	255 735.70	246 989.95
1055	Guthaben aus Barauslagen für Heimbewohner	0.00	143.25
1090	Aktive Rechnungsabgrenzung	7 423.45	813.57
1099	Durchlaufkonto Debitoren	0.00	-188.50
	<b>Total Forderungen</b>	<b>263 159.15</b>	<b>247 758.27</b>
1110	Mobilien, Geräte und Einrichtungen	155 495.58	134 017.58
	<b>Total Sachanlagen</b>	<b>155 495.58</b>	<b>134 017.58</b>
<b>Total AKTIVEN</b>		<b>659 777.04</b>	<b>620 492.35</b>
<b>PASSIVEN</b>			
2000	Kreditoren	29 432.15	69 508.19
2001	Abrechnungskonto AHV/ALV/Kinderzulagen	0.00	0.00
2020	Depotgelder/Vorauszahlungen Bewohner	114 000.00	114 000.00
2030	Vorschuss von Gemeinde Schübelbach	500 000.00	500 000.00
2040	Transitorische Passiven	4 180.00	29 253.50
2080	Rückstellungen	18 000.00	18 000.00
	<b>Total Kurzfristiges Fremdkapital</b>	<b>665 612.15</b>	<b>730 761.69</b>
2190	Eigenkapital	-5 835.11	-110 269.34
	<b>Total Eigenkapital</b>	<b>-5 835.11</b>	<b>-110 269.34</b>
<b>Total PASSIVEN</b>		<b>659 777.04</b>	<b>620 492.35</b>

# Antrag des Gemeinderates

Bei einem Gesamtaufwand von CHF 2 534 416.83 und einem Gesamtertrag von CHF 2 429 982.60 schliesst die Jahresrechnung 2024 des Alters- und Pflegeheims Obigrueh Schübelbach mit einem Aufwandüberschuss von CHF 104 434.23 ab.

Der Gemeinderat beantragt,

1. die Mehraufwendungen gegenüber dem Budget 2024 als **Nachtragskredite** zulasten der Erfolgsrechnung 2024 des Alters- und Pflegeheims Obigrueh Schübelbach
2. und die **Erfolgsrechnung 2024 des Alters- und Pflegeheims Obigrueh Schübelbach** mit einem Aufwandüberschuss von CHF 104 434.23

zu genehmigen.

---

## Bericht und Empfehlung der Rechnungsprüfungskommission

Als Rechnungsprüfungskommission haben wir gemäss §§ 50 und 51 des Finanzhaushaltsgesetzes für die Bezirke und Gemeinden (FHG-BG, SRSZ 153.100) die Jahresrechnung 2024 des Alters- und Pflegeheims Obigrueh Schübelbach geprüft.

Gemäss unserer Beurteilung entsprechen die Buchführung und die Jahresrechnung den gesetzlichen Bestimmungen.

### Empfehlung der Rechnungsprüfungskommission

Wir empfehlen, die Jahresrechnung 2024 des Alters- und Pflegeheims Obigrueh Schübelbach mit einem Aufwandsüberschuss von CHF 104 434.23 zu genehmigen.

### Rechnungsprüfungskommission der Gemeinde Schübelbach

Yvonne Radamonti, Präsidentin

Marjana Gjoka

Angela Ruoss

Michael Wator

## Erfolgsrechnung 2024 der Elektroversorgung

Konto	Bezeichnung	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
<b>3</b>	<b>Total Betriebsertrag</b>	<b>-12 039 005.76</b>	<b>-12 560 556</b>	<b>-12 169 839.76</b>
<b>32</b>	<b>Handelsertrag</b>	<b>-11 203 896.12</b>	<b>-11 716 668</b>	<b>-11 498 476.45</b>
3200	Ertrag Energieverkauf 1	-5 965 278.18	-6 269 960	-6 982 792.31
3202	Ertrag erneuerbare Energie	-1 861.85	-2 390	-1 863.83
3210	Ertrag Netznutzung	-3 025 605.57	-3 206 840	-2 760 509.73
3215	Ertrag Grundgebühren	-642 561.93	-663 760	-761 639.46
3216	Ertrag Vermietung Baustromkasten, Kabel, Material	-43 215.60	0	-30 680.82
3219	Ertrag Mahngebühren	-7 630.99	-30 000	-32 193.98
3220	Ertrag Systemdienstleistung	-248 414.05	-260 480	-150 794.07
3221	Ertrag Kostendeckende Einspeisevergütung	-761 821.95	-797 810	-753 395.56
3222	Ertrag Abgaben Gemeinde	-132 845.48	-139 000	-131 022.80
3223	Ertrag Stromreserve	-380 532.21	-416 428	0.00
3295	Debitorenverluste	10 471.69	25 000	18 466.11
3296	Wertberichtigung Debitoren (Delkreder)	-4 600.00	45 000	87 950.00
<b>34</b>	<b>Dienstleistungsertrag / LWL-Netz</b>	<b>-267 539.90</b>	<b>-289 538</b>	<b>-288 143.23</b>
3400	Ertrag Dienstleistungen Dritte	-34 650.38	-55 000	-50 605.30
3410	Ertrag Anschlussbeitrag LWL-Netz	-1 158.52	0	-5 584.38
3411	Ertrag Mietleitungen LWL-Netz	-89 545.95	-88 746	-89 045.95
3412	Ertrag Netznutzung LWL-Netz	-142 185.05	-145 792	-142 907.60
<b>36</b>	<b>Übriger Ertrag</b>	<b>-447 947.94</b>	<b>-223 850</b>	<b>-210 317.59</b>
3601	Ertrag Strassenbeleuchtung Gemeinde (URE) 5	-235 726.60	-75 000	-70 706.35
3602	Ertrag Strassenbeleuchtung Dritte 5	-48 050.69	0	-6 861.00
3680	Ertrag Schülertransport, SEB	-141 374.50	-138 850	-113 606.05
3683	Ertrag Alteisenmaterialverkauf	-22 580.43	-10 000	-19 144.19
3685	Ertrag E-Mobilität	-215.72	0	0.00
<b>37</b>	<b>Aktivierete Eigenleistungen</b>	<b>-119 621.80</b>	<b>-330 500</b>	<b>-172 902.49</b>
3700	Aktivierete Eigenleistungen	-119 621.80	-330 500	-172 902.49
<b>4</b>	<b>Total Material- und Dienstleistungsaufwand</b>	<b>9 150 405.99</b>	<b>9 599 014</b>	<b>9 735 349.90</b>
<b>42</b>	<b>Handelswarenaufwand</b>	<b>8 419 411.92</b>	<b>9 052 038</b>	<b>9 270 004.39</b>
4200	Einkauf Energie 1	5 926 087.78	6 375 470	7 341 817.77
4202	Einkauf erneuerbare Energie	2 127.84	2 400	2 135.06
4210	Einkauf Netznutzung	922 237.42	1 031 350	831 014.95
4214	Unterhalt Zähler, Schaltapparate 2	74 383.56	44 400	82 888.05
4220	Systemdienstleistung Swissgrid	243 441.27	259 060	153 351.34
4221	Kostendeckende Einspeisevergütung	743 097.33	794 430	769 811.93
4222	Abgabe Gemeinde	132 845.48	139 000	131 022.80
4223	Stromreserve	392 338.89	416 928	0.00
4299	Verrechnungen Zähler	-17 147.65	-11 000	-42 037.51
<b>43</b>	<b>Material- / Dienstleistungsaufwand</b>	<b>273 144.99</b>	<b>321 593</b>	<b>239 294.51</b>
4311	Unterhalt Verteilnetz NS, MS	147 824.79	194 593	159 352.87
4313	Unterhalt Trafostation 3	64 040.17	32 000	13 721.19
4317	Externe Unterstützung und Engineering	61 280.03	95 000	66 220.45
<b>44</b>	<b>Material- / Dienstleistungsaufwand LWL</b>	<b>46 216.58</b>	<b>23 000</b>	<b>25 466.57</b>
4411	Unterhalt LWL-Netz 4	46 216.58	23 000	25 466.57
<b>46</b>	<b>Übriger Aufwand</b>	<b>411 632.50</b>	<b>202 383</b>	<b>200 584.43</b>
4602	Unterhalt Strassenbeleuchtung 5	294 802.48	75 000	115 401.46
4682	Schwendenebus, Schwimmbus	116 228.15	127 383	85 182.97
4685	Aufwand E-Mobilität	601.87	0	0.00
	<b>Bruttoergebnis 1</b>	<b>-2 888 599.77</b>	<b>-2 961 542</b>	<b>-2 434 489.86</b>

- Veränderung ggü. 2023: Um den Verlust im Netz zu minimieren, konnten pauschale Verrechnungen neu effektiv in Rechnung gestellt werden, z.B. die öffentliche Beleuchtung
- Sysdex: Erhöhter Dienstleistungsaufwand im Zusammenhang mit dem Energiedatenmanagement

- Mehraufwand bei den Relaisprüfungen
- Neu: Stromkosten Provider verrechnet und etwas zu tief budgetiert
- Neu: Effektive Abrechnung Strassenbeleuchtung gemäss GR-Beschluss 71/2024 vom 02.04.2024

Konto	Bezeichnung	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
<b>5</b>	<b>Total Personalaufwand</b>	<b>1 380 799.25</b>	<b>1 520 259</b>	<b>1 324 483.07</b>
<b>50</b>	<b>Löhne und Entschädigungen</b>	<b>987 100.84</b>	<b>1 114 592</b>	<b>951 729.53</b>
5000	Löhne	1 507 187.55	1 587 155	1 353 533.95
5005	Leistungen von Sozialversicherungen	-13 913.60	-5 000	-15 302.75
5011	RST Ferien	6 510.50	0	-5 362.32
5012	RST Gleitzeit	-12 512.20	0	-3 013.43
5090	Temporäre Mitarbeiter, Aushilfen	637.50	4 000	4 500.00
5091	Honorar GWP, GW-Kommission, RPK	13 863.29	14 800	19 933.91
5099	Interne Verrechnung Personalaufwand	-514 672.20	-486 363	-402 559.83
<b>57</b>	<b>Sozialversicherungen</b>	<b>316 594.20</b>	<b>333 867</b>	<b>279 337.75</b>
5700	AHV, IV, EO, ALV, FAK	114 768.80	120 511	106 242.80
5720	Vorsorgeeinrichtungen	166 562.35	177 755	143 261.10
5730	Unfallversicherung	21 696.10	23 111	19 471.90
5740	Krankentaggeldversicherung	13 566.95	12 490	10 361.95
<b>58</b>	<b>Übriger Personalaufwand</b>	<b>77 104.21</b>	<b>71 800</b>	<b>93 415.79</b>
5800	Personalbeschaffung	19 443.00	21 500	38 191.43
5810	Aus- und Weiterbildung	31 104.25	31 440	31 534.76
5820	Spesenentschädigung	3 100.15	4 260	2 964.34
5888	Übriger Personalaufwand	23 456.81	14 600	20 725.26
	<b>Bruttoergebnis 2</b>	<b>-1 507 800.52</b>	<b>-1 441 283</b>	<b>-1 110 006.79</b>
<b>6</b>	<b>Übriger Betriebsaufwand</b>	<b>508 251.13</b>	<b>552 480</b>	<b>369 491.15</b>
<b>60</b>	<b>Raumaufwand</b>	<b>90 852.74</b>	<b>141 300</b>	<b>54 739.18</b>
6000	Mieten Magazine, Lagerhallen	41 375.40	40 200	38 340.91
6051	Unterhalt Geschäftsräume	57 804.40	104 300	23 555.37
6099	Interne Verrechnung Raumaufwand	-8 327.06	-3 200	-7 157.10
<b>61</b>	<b>Unterhalt, Reparatur mob. Sachanlagen</b>	<b>20 382.30</b>	<b>14 400</b>	<b>21 108.95</b>
6100	URE Maschinen und Apparate	0.00	4 000	27.86
6101	URE Mobiliar und Einrichtungen	3 545.77	400	224.81
6102	URE Messgeräte und Werkzeuge	7 575.57	8 000	18 179.87
6103	URE Informatik, Kommunikation	9 260.96	2 000	2 676.41
<b>62</b>	<b>Fahrzeugaufwand</b>	<b>7 529.86</b>	<b>17 520</b>	<b>17 560.21</b>
6200	URE Fahrzeuge, Treibstoff	41 502.60	47 620	49 474.62
6220	Fahrzeugversicherung, Steuern	12 114.35	14 000	13 283.40
6299	Interne Verrechnung Fahrzeugaufwand	-46 087.09	-44 100	-45 197.81
<b>63</b>	<b>Sachversicherung, Abgaben, Gebühren</b>	<b>170 821.13</b>	<b>171 805</b>	<b>70 962.13</b>
6305	Sachversicherungen	9 774.80	9 730	9 663.40
6360	Abgaben Werkverbände	11 046.33	12 075	11 298.73
6362	Abgaben Verwaltungsbeitrag Gemeinde	150 000.00	150 000	50 000.00
<b>65</b>	<b>Verwaltungs- und Informatikaufwand</b>	<b>214 528.97</b>	<b>199 155</b>	<b>201 859.32</b>
6500	Büromaterial, Drucksachen, Fachliteratur	12 622.57	10 100	12 594.96
6510	Telefon, Internet, Porti	40 264.06	27 000	35 581.88
6532	Rechts- und Beratungsaufwand	548.61	5 500	1 442.00
6551	Inkasso- und Betreuungskosten	1 245.25	2 500	1 213.60
6580	Lizenzen, Updates	60 100.44	84 030	54 846.69
6581	Wartungs- und Betreuungsaufwand	134 646.17	91 075	113 127.64
6599	Interne Verrechnung Verwaltungsaufwand	-34 898.13	-21 050	-16 947.45
<b>66</b>	<b>Werbeaufwand</b>	<b>3 113.65</b>	<b>6 750</b>	<b>2 396.01</b>
6600	Werbeinserate, Werbematerial	3 113.65	6 750	2 396.01
<b>67</b>	<b>Übriger Betriebsaufwand</b>	<b>1 022.48</b>	<b>1 550</b>	<b>865.35</b>
6700	Übriger Betriebsaufwand	1 022.48	1 550	865.35
	<b>Betriebsergebnis vor Abschreibung</b>	<b>-999 549.39</b>	<b>-888 803</b>	<b>-740 515.64</b>
6	Arbeitskleidung: Neue Mitarbeiter und Ersatz, Leuchtwesten (Vorschrift)			
7	Investitionen sind unter der Aktivierungsgrenze, deshalb in den Unterhalt verbucht			
8	Höhere Portokosten infolge erhöhtem Mahnbedarf (u.a. Einschreiben)			
9	Kundenportal: Preiserhöhung, Mehraufwand Netzwerk-Dienstleistungen, Einführung ZEV u. E-Mobilität, IKT			

Konto	Bezeichnung	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
<b>68</b>	<b>Abschreibungen</b>	<b>697 928.19</b>	<b>864 005</b>	<b>650 904.62</b>
6820	Abschreibungen übrige Anlagen	100 065.88	188 826	53 312.04
6824	Abschreibungen Verteilnkabinen	48 511.00	48 956	49 398.82
6825	Abschreibungen Hausanschlüsse	-67 173.90	-62 620	-58 707.75
6826	Abschreibungen Netz, Leitungen	212 599.09	242 526	209 149.91
6827	Abschreibungen Trafostationen	122 698.14	145 173	122 698.13
6828	Abschreibungen Leittechnik, Rundsteuerung, Zähler	130 885.40	148 567	128 569.29
6829	Abschreibungen LWL-Netz	150 342.58	152 577	146 484.18
	<b>Betriebsergebnis vor Finanzerfolg</b>	<b>-301 621.20</b>	<b>-24 798</b>	<b>-89 611.02</b>
<b>69</b>	<b>Finanzerfolg</b>	<b>-8 179.73</b>	<b>10 000</b>	<b>-1 105.32</b>
6900	Bankkreditzinsaufwand	226.30	0	458.80
6940	Bank- und Postspesen	7 016.75	10 000	7 347.78
6950	Erträge aus Bankguthaben	-15 422.78	0	-8 911.90
	<b>Betriebsergebnis vor Steuern</b>	<b>-309 800.93</b>	<b>-14 798</b>	<b>-90 716.34</b>
<b>75</b>	<b>Erfolg betriebliche Liegenschaften</b>	<b>-7 929.32</b>	<b>-7 940</b>	<b>-7 945.46</b>
7504	Mietzinseinnahmen Garagen, Parkplätze	-7 929.32	-7 940	-7 945.46
<b>85</b>	<b>Ausserordentlicher Aufwand, Ertrag</b>	<b>-966.32</b>	<b>0</b>	<b>-683.70</b>
8500	Ausserordentlicher Aufwand	0.00	0	0.00
8711	Ertrag aus Rückvergütungen	-966.32	0	-683.70
	<b>Jahresergebnis (- = Gewinn / + = Verlust)</b>	<b>-318 696.57</b>	<b>-22 738</b>	<b>-99 345.50</b>

## Investitionsrechnung 2024 der Elektroversorgung

Konto	Bezeichnung	Rechnung 2024	Budget 2024
<b>19</b>	<b>Investitionsrechnung</b>	<b>1 413 642.12</b>	<b>2 853 750</b>
	<b>Anlagen im Bau</b>		
191510.0101	Werkleitungssanierung Kantonsstr. / Gramatt	120 954.52	402 000
191510.0105	Werkleitungssanierung Oberhöfli	1 23 567.64	0
191510.0113	Werkleitungssanierung Rietlistr.-Schäfliwiese (Netzverst.)	0.00	86 000
191510.0114	Werkleitungssanierung Büelhof-Büelstr. (Netzverstärkung)	0.00	108 000
191510.0123	Werkleitungssanierung Bitzistrasse	72 186.01	523 000
191510.0124	Werkleitungssanierung Schättihügel	13 921.42	0
191510.0131	Werkleitungssanierung Innerdorf	1 285.00	0
191510.0132	Werkleitungssanierung SBB-Unterquerung	956.80	0
191510.0134	Werkleitung Neudörflistr. Schübelbach	6 211.15	0
191510.0138	Werkleitung VK Frywies-VK Sunnebänkli	23 930.31	0
191510.0145	Werkleitungssanierung Durchlass Chappelibach	42 207.10	0
191510.0146	Werkleitung Kantonsstr. 16 (Beatus)	135.00	0
191510.0147	Werkleitung Fadstrasse	405.00	0
191510.0148	Werkleitung Haslenstrasse 31	4 034.10	0
191510.0149	Werkleitung Kindergarten Dorf	3 744.01	0
191510.0150	Werkleitung Glarnerstrasse 6a-12 Siebnen	120.00	0
191510.0151	MS-Leitung Stachelhofstr. 4	400.00	0
1	Baustart früher als geplant, wurde durch die Flurgenossenschaft festgelegt	4	Trasseanpassung aufgrund Neubau Schättihügelstr. 5/7
2	Abhängigkeit mit Bachquerung Kanton	5	Umbau VK AKW Frywies: Kabel zu kurz, musste unplanmässig durch ein neues ersetzt werden
3	Verzögerung durch Ressourcen Tiefbauer, Fertigstellung im Jahr 2025	6	Aufgrund unbekanntem Baubeginn wurde nichts budgetiert

Konto	Bezeichnung		Rechnung 2024	Budget 2024
191510.0600	Hausanschlüsse	7	34 600.32	0
191511.0108	VK Innerdorf		678.49	0
191511.0109	VK Oberhöfli	1	27 716.93	0
191511.0110	VK Bitzistrasse	8	31 312.92	0
191513.0101	Umbau TS Chälenblick		8 658.09	100 000
191513.0103	TS Gutenbrunnen: Ersatz Transformator und NS-Verteilung	9	155 945.63	132 000
191513.0105	TS Obere Eisenburg: Umbau Maststation		0.00	144 000
191513.0106	SS Ochsenfeld: MS-Schalterweiterung neu TS Haslenstr. 7		12 388.98	300 000
191513.0112	TS Fabrikweg 1: Ersatz Leder		1 211.00	0
191520.0101	Trasse LWL-Netz inkl. Passivkomponenten	17	6 073.23	0
191531.0101	Zählersysteme		59 219.10	0
191600.0101	Maschinen und Apparate	10	64 739.55	210 000
191701.0101	E-Tankstellen	11	30 238.17	0
<b>Total</b>			<b>746 840.47</b>	<b>2 005 000</b>
<b>Abgeschlossene Projekte</b>				
191510.0107	Werkleitungssanierung Fliederweg	12	25 965.58	0
191510.0112	Werkleitungssanierung Speerstrasse Ost	12	5 679.40	0
191510.0115	Werkleitungssanierung Unter Siebner Landig	13	86 163.21	28 500
191510.0130	Werkleitungssanierung Bahnhofstrasse Siebnen	14	127 154.66	115 000
191510.0140	Werkleitung TS Bitzihof-VK Bitzihofstr. 4	15	16 719.17	0
191510.0141	Werkleitung VK Bitzihofstr. 4-VK Speerstr. 1a	15	15 402.26	0
191510.0142	Werkleitung VK Speerstr. 1a-VK Speerstr. 7	15	12 403.75	0
191510.0143	Werkleitungssanierung äuss. Bahnhofstrasse 3	16	50 786.94	0
191510.0144	Werkleitungssanierung Ringstr. (Deckbelag - Nachtrag)	12	17 482.93	0
191510.0300	Netzanschlussbeiträge (Erschliessungskosten)		0.00	0
191510.0600	Hausanschlüsse	7	23 458.99	40 000
191510.0700	Netzkostenbeiträge (Gebühren)		-265 491.57	-51 750
191510.0800	Netzanschlussbeiträge (Hausanschlusskosten)		-90 598.00	-50 000
191511.0101	VK Frywies AKW		10 142.29	36 000
191511.0102	VK Kirche		6 205.79	30 000
191520.0101	Trasse LWL-Netz inkl. Passivkomponenten	17	96 459.74	50 000
191530.0102	Rundsteuerung Empfänger	18	0.00	30 000
191531.0101	Zählersysteme		45 868.89	131 000
191600.0101	Maschinen und Apparate	19	48 562.99	0
191610.0101	Möbiliar und Einrichtungen		0.00	10 000
191620.0101	Informatik, Kommunikation		0.00	10 000
191630.0101	Fahrzeuge		213 240.89	220 000
191640.0101	Messgeräte und Werkzeuge		11 333.58	140 000
191701.0101	E-Tankstellen	11	21 341.06	0
191800.0201	PV-Anlagen	20	128 184.60	110 000
191800.0301	Neues Stangenlager	21	60 334.50	0
<b>Total</b>			<b>666 801.65</b>	<b>848 750</b>
1	Baustart früher als geplant, wurde durch die Flurgenossenschaft festgelegt			14 Mehraufwand, der erst während der Bauphase auftauchte
7	Höhere Bautätigkeit			15 Trassebau Speer- und Bitzistr. wurden VK umgebaut, was den Kabelzug nötig machte
8	Aufgrund Trassesanierung Bitzistr. wurde der VK-Ersatz notwendig			16 Durch Bautätigkeit Dritter musste das Trasse umverlegt werden inkl. neue Zuleitung VK Glarnerstr.
9	Mehrkosten aufgrund unvorhergesehenen Mehraufwendungen			17 Backboneverstärkung TS Hermelen-TS Gutenbrunnen, TS Glarnerstr. 32-VK äuss. Bahnhofstr.
10	Lieferverzögerung durch Lieferanten			18 Lieferschwierigkeiten
11	Beschaffung Ladestationen Gemeindehaus, Werke, Spielweg und Kirche Buttikon			19 Baustromverteiler aktiviert und Anschaffung Netzanalysator
12	Nachtrag Deckbelag			20 Mehrkosten durch Projektänderung
13	Aufgrund Projektanpassung Wasserwerk ergab es Mehraufwände			21 Wegfall Stangenlager beim Kanton

## Bilanz 31.12.2024 der Elektroversorgung

Konto	Bezeichnung	01.01.2024	31.12.2024
<b>AKTIVEN</b>			
100	Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen	5 314 807.30	2 855 925.37
105	Vorschuss Gemeinde	0.00	2 000 000.00
110	Forderungen	3 400 105.69	3 313 865.92
119	Depot Energie March Netze AG	228 000.00	228 000.00
130	Aktive Rechnungsabgrenzungen (RA)	196 285.39	395 910.97
	<b>Total Finanzvermögen</b>	<b>9 139 198.38</b>	<b>8 793 702.26</b>
148	Aktien	3.00	3.00
151	Trasse NS	6 846 705.85	6 995 641.69
151	Verteilkabine	1 220 839.31	1 203 016.18
151	Trafostationen	2 893 423.30	2 770 725.16
151	Hausanschlüsse Kabel	679 292.78	676 387.65
152	Trasse Datennetz LWL	1 882 381.36	1 853 363.29
152	Passivkomponenten LWL	339 373.16	314 508.39
153	Rundsteuerung, Leittechnik	458 779.73	410 229.30
153	Zähler	575 579.30	539 113.22
158	Netzanschlussbeiträge (Kosten)	-1 551 284.79	-1 589 783.44
158	Netzkostenbeiträge (Gebühren)	-1 026 401.36	-1 252 713.28
160	Maschinen und Apparate	0.00	42 492.62
161	Mobiliar und Einrichtungen	82 557.92	80 309.44
162	Informatik, Kommunikation	70 738.09	49 458.54
163	Fahrzeuge	228 117.25	374 580.46
164	Messgeräte, Werkzeuge	46 543.84	49 457.72
170	E-Tankstellen	0.00	17 784.22
180	PV-Anlagen	0.00	121 775.37
180	Neues Stangenlager	0.00	52 792.69
	<b>Total Anlagevermögen</b>	<b>12 746 648.74</b>	<b>12 709 142.22</b>
191	Investitionsrechnung	324 108.62	865 956.33
	<b>Total Investitionsrechnung</b>	<b>324 108.62</b>	<b>865 956.33</b>
	<b>Total AKTIVEN</b>	<b>22 209 955.74</b>	<b>22 368 800.81</b>
<b>PASSIVEN</b>			
200	Laufende Verbindlichkeiten	3 031 894.81	2 880 649.39
203	Kundenvorauszahlungen	1 382.19	2 799.14
227	Verbindlichkeiten Sozialversicherungen	-22 702.35	-22 633.75
230	Passive Rechnungsabgrenzungen (RA)	10 848.56	6 758.63
	<b>Total Kurzfristiges Fremdkapital</b>	<b>3 021 423.21</b>	<b>2 867 573.41</b>
260	Rückstellungen Ferien / Gleitzeit	42 448.75	36 447.05
	<b>Total Rückstellungen</b>	<b>42 448.75</b>	<b>36 447.05</b>
280	Eigenkapital	8 147 542.53	8 466 239.10
	Aufwertungsreserven	10 998 541.25	10 998 541.25
	<b>Eigenkapital</b>	<b>19 146 083.78</b>	<b>19 464 780.35</b>
	<b>Total PASSIVEN</b>	<b>22 209 955.74</b>	<b>22 368 800.81</b>

# Antrag des Gemeinderates

Bei einem Gesamtaufwand von CHF 11 744 627.61 und einem Gesamtertrag von CHF 12 063 324.18 schliesst die Jahresrechnung 2024 der Elektroversorgung Schübelbach mit einem Ertragsüberschuss von CHF 318 696.57 ab. Die Nettoinvestitionen betragen CHF 1 413 642.12.

Der Gemeinderat beantragt,

1. die Mehraufwendungen gegenüber dem Budget 2024 als **Nachtragskredite** zulasten der Erfolgsrechnung 2024 und zulasten der Investitionsrechnung 2024 der Elektroversorgung Schübelbach,
2. die **Erfolgsrechnung 2024 der Elektroversorgung Schübelbach** mit einem Ertragsüberschuss von CHF 318 696.57
3. und die **Investitionsrechnung 2024 der Elektroversorgung Schübelbach** mit Nettoinvestitionen von CHF 1 413 642.12

zu genehmigen.

---

## Bericht und Empfehlung der Rechnungsprüfungskommission

Als Rechnungsprüfungskommission haben wir gemäss §§ 50 und 51 des Finanzhaushaltsgesetzes für die Bezirke und Gemeinden (FHG-BG, SRSZ 153.100) die Jahresrechnung 2024 der Elektroversorgung Schübelbach geprüft.

Gemäss unserer Beurteilung entsprechen die Buchführung und die Jahresrechnung den gesetzlichen Bestimmungen.

### **Empfehlung der Rechnungsprüfungskommission**

Wir empfehlen, die Jahresrechnung 2024 der Elektroversorgung Schübelbach mit einem Ertragsüberschuss von CHF 318 696.57 und Nettoinvestitionen von CHF 1 413 642.12 zu genehmigen.

### **Rechnungsprüfungskommission der Gemeinde Schübelbach**

Yvonne Radamonti, Präsidentin

Marjana Gjoka

Angela Ruoss

Michael Wator

## Erfolgsrechnung 2024 der Wasserversorgung

Konto	Bezeichnung	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
<b>3</b>	<b>Total Betriebsertrag</b>	<b>-1 055 483.56</b>	<b>-1 091 800</b>	<b>-1 094 524.79</b>
<b>32</b>	<b>Handelsertrag</b>	<b>-936 045.31</b>	<b>-964 850</b>	<b>-942 182.38</b>
3200	Ertrag Wasserverkauf	-809 858.46	-840 000	-819 322.95
3215	Ertrag Grundgebühren	-122 550.07	-120 350	-122 465.29
3219	Ertrag Mahngebühren	-2 372.42	-5 000	-3 263.62
3295	Debitorenverluste	1 135.64	500	569.48
3296	Wertberichtigung Debitoren (Delkredere)	-2 400.00	0	2 300.00
<b>34</b>	<b>Dienstleistungen Dritter</b>	<b>-65 032.00</b>	<b>-75 000</b>	<b>-101 644.00</b>
3400	Ertrag Dienstleistungen Dritter	-65 032.00	-75 000	-101 644.00
<b>37</b>	<b>Aktivierete Eigenleistungen</b>	<b>-54 406.25</b>	<b>-51 950</b>	<b>-50 698.41</b>
3700	Aktivierete Eigenleistungen	-54 406.25	-51 950	-50 698.41
<b>4</b>	<b>Total Material-, Energieaufwand</b>	<b>339 864.16</b>	<b>374 300</b>	<b>348 629.28</b>
<b>42</b>	<b>Handelswarenaufwand</b>	<b>5 080.74</b>	<b>500</b>	<b>2 755.80</b>
4214	Unterhalt Zähler, Schaltapparate	5 080.74	500	2 755.80
<b>43</b>	<b>Materialaufwand</b>	<b>183 218.50</b>	<b>213 800</b>	<b>199 958.76</b>
4311	Unterhalt Verteilnetz	113 637.23	141 800	83 384.16
4313	Unterhalt Pumpwerke, Reservoirs	53 770.09	37 000	61 571.91
4314	Hausanschlüsse Dritter	15 811.18	20 000	49 321.96
4317	Externe Unterstützung und Engineering	0.00	15 000	5 680.73
<b>45</b>	<b>Energie Leistungserstellung</b>	<b>151 564.92</b>	<b>160 000</b>	<b>145 914.72</b>
4500	Stromkosten Pumpwerke, Reservoirs	151 564.92	160 000	145 914.72
	<b>Bruttoergebnis 1</b>	<b>-715 619.40</b>	<b>-717 500</b>	<b>-745 895.51</b>
<b>5</b>	<b>Total Personalaufwand</b>	<b>491 241.94</b>	<b>481 423</b>	<b>465 078.51</b>
<b>50</b>	<b>Löhne und Entschädigungen</b>	<b>400 745.22</b>	<b>379 485</b>	<b>370 370.51</b>
5000	Löhne	376 811.85	368 130	370 015.70
5005	Leistungen von Sozialversicherungen	-679.25	-500	-1 164.25
5011	Rückstellungen Ferien	431.05	0	-2 493.04
5012	Rückstellungen Gleitzeit	-1 033.25	0	-1 370.92
5090	Temporäre Arbeitnehmer	0.00	600	950.09
5091	Honorar GWP, GW-Kommission, RPK	6 190.52	6 300	6 384.63
5099	Interne Verrechnung Personalaufwand	19 024.30	4 955	-1 951.70
<b>57</b>	<b>Sozialversicherungen</b>	<b>82 167.40</b>	<b>79 848</b>	<b>77 169.95</b>
5700	AHV, IV, EO, ALV, FAK	30 025.40	29 045	28 126.45
5720	Vorsorgeeinrichtungen	43 147.45	42 410	40 885.25
5730	Unfallversicherung	5 554.25	5 450	5 335.90
5740	Krankentaggeldversicherung	3 440.30	2 943	2 822.35
<b>58</b>	<b>Übriger Personalaufwand</b>	<b>8 329.32</b>	<b>22 090</b>	<b>17 538.05</b>
5800	Personalbeschaffung	0.00	500	0.00
5810	Aus- und Weiterbildung	2 080.01	10 200	11 816.37
5820	Spesenentschädigung	3 264.41	8 240	244.13
5888	Übriger Personalaufwand	2 984.90	3 150	5 477.55
	<b>Bruttoergebnis 2</b>	<b>-224 377.46</b>	<b>-236 077</b>	<b>-280 817.00</b>
<p>1 Mehr Unterhaltsarbeiten an den Bauwerken                  2 Mehr Piketteinsätze übernommen, Mehreinsatz Stundenlohn                  3 Weniger Winterdienst, Vorsteuerkürzungen</p>				

Konto	Bezeichnung	Rechnung 2024	Budget 2024	Rechnung 2023
<b>6</b>	<b>Übriger Betriebsaufwand</b>	<b>147 120.64</b>	<b>134 450</b>	<b>105 337.26</b>
<b>60</b>	<b>Raumaufwand</b>	<b>13 167.32</b>	<b>9 100</b>	<b>5 588.28</b>
6051	Unterhalt Geschäftsräume	13 167.32	9 100	5 588.28
<b>61</b>	<b>Unterhalt, Reparatur mob. Sachanlagen</b>	<b>17 629.04</b>	<b>10 000</b>	<b>8 899.45</b>
6100	URE Maschinen und Apparate	1 778.77	2 500	0.00
6101	URE Mobiliar und Einrichtungen	0.00	500	0.00
6102	URE Messgeräte und Werkzeuge	15 388.97	5 000	8 326.28
6103	URE Informatik und Kommunikation	461.30	2 000	573.17
<b>62</b>	<b>Fahrzeugaufwand</b>	<b>19 959.98</b>	<b>21 040</b>	<b>20 608.59</b>
6200	URE Fahrzeuge, Treibstoff	18 640.68	19 540	19 184.29
6220	Fahrzeugversicherung, Steuern	1 319.30	1 500	1 424.30
<b>63</b>	<b>Sachversicherung, Abgaben, Gebühren</b>	<b>47 214.65</b>	<b>47 710</b>	<b>38 003.20</b>
6305	Sachversicherungen	5 648.30	5 600	5 607.25
6360	Abgaben Werkverbände	163.60	310	762.75
6361	Abgaben Kanton	1 402.75	1 800	1 633.20
6362	Abgaben Verwaltungsbeitrag Gemeinde	40 000.00	40 000	30 000.00
<b>65</b>	<b>Verwaltungs- und Informatikaufwand</b>	<b>49 109.89</b>	<b>46 100</b>	<b>31 990.55</b>
6500	Büromaterial, Drucksachen, Fachliteratur	2 975.72	3 200	1 681.85
6510	Telefon, Internet, Porti	7 361.36	6 500	4 965.36
6532	Rechts- und Beratungsaufwand	1 169.98	3 000	1 619.69
6551	Inkasso- und Betreuungskosten	284.80	300	464.45
6580	Lizenzen, Updates	26 694.68	23 400	13 712.77
6581	Wartungs- und Betreuungsaufwand	22 623.35	21 700	21 546.43
6599	Interne Verrechnung Verwaltungsaufwand	-12 000.00	-12 000	-12 000.00
<b>66</b>	<b>Werbeaufwand</b>	<b>0.00</b>	<b>500</b>	<b>216.14</b>
6600	Werbeinserate, Werbematerial	0.00	500	216.14
<b>67</b>	<b>Sonstiger betrieblicher Aufwand</b>	<b>39.76</b>	<b>0</b>	<b>31.05</b>
6700	Übriger Betriebsaufwand	39.76	0	31.05
	<b>Betriebsergebnis vor Abschreibung</b>	<b>-77 256.82</b>	<b>-101 627</b>	<b>-175 479.74</b>
<b>68</b>	<b>Abschreibungen</b>	<b>392 673.16</b>	<b>410 142</b>	<b>407 751.50</b>
6820	Abschreibungen übrige Anlagen	18 995.57	21 751	23 368.18
6825	Abschreibungen Hausanschlüsse	-58 876.79	-48 401	-53 678.70
6826	Abschreibungen Netz, Leitungen	235 591.35	235 538	241 873.11
6827	Abschreibungen Pumpwerke, Reservoir	103 207.34	112 823	112 254.01
6828	Abschreibungen Leittechnik, Zähler	93 755.69	88 431	83 934.90
	<b>Betriebsergebnis vor Finanzerfolg</b>	<b>315 416.34</b>	<b>308 515</b>	<b>232 271.76</b>
<b>69</b>	<b>Finanzerfolg</b>	<b>739.47</b>	<b>1 000</b>	<b>-2 356.00</b>
6900	Bankkreditzinsen	0.00	0	147.90
6940	Bank- und Postspesen	739.47	1 000	828.05
6950	Ertrag aus Bankguthaben	0.00	0	-3 331.95
	<b>Betriebsergebnis vor Steuern</b>	<b>316 155.81</b>	<b>309 515</b>	<b>229 915.76</b>
<b>85</b>	<b>Ausserordentliche Erfolge</b>	<b>-232.65</b>	<b>0</b>	<b>-245.25</b>
8711	Ertrag aus Rückvergütungen	-232.65	0	-245.25
	<b>Jahresergebnis (- = Gewinn / + = Verlust)</b>	<b>315 923.16</b>	<b>309 515</b>	<b>229 670.51</b>

4 Ersatz der defekten Gewindeschneidemaschine inkl. Revision

5 Leittechnik: Nachtrag und mehr Grosswasserzähler angeschafft

## Investitionsrechnung 2024 der Wasserversorgung

Konto	Bezeichnung		Rechnung 2024	Budget 2024
<b>19</b>	<b>Investitionsrechnung</b>		<b>610 421.44</b>	<b>759 000</b>
	<b>Anlagen im Bau</b>			
191511.0101	Grundwasserpumpstation Haslen	1	0.00	50 000
191511.0103	PW Breitfeld/Niederwies: Erstellen PV-Anlage	3	72 763.16	0
191511.0107	PW Niederwies: Einbau UV-Anlage		23 903.83	60 000
191512.0109	Reservoir Chälen: Sanierung Kammerbelüftung		3 006.47	12 000
191512.0110	Reservoir Zellerhof: Sanierung Kammerbelüftung		4 700.85	12 000
191512.0111	Reservoir Zellerhof: Ausbau Löschbogen / Anp. V.		0.00	25 000
191515.0101	Werkleitungserweiterung Kantonsstr. - Gramatt		64 923.17	108 000
191515.0107	Netzverstärkung Kantonsstr. (Rietli-Schäfliwiese)		0.00	70 000
191515.0108	Netzverstärkung Kantonsstr. (Büelhof-Büelstr.)		0.00	135 000
191515.0118	Werkleitungssanierung Bitzistrasse		51 773.22	120 000
191515.0128	Werkleitungssanierung Bergwiese SBB-Unterquerung		2 555.64	0
191515.0134	Werkleitungssanierung Wiesenweg 1. Etappe		1 293.48	0
191515.0137	Werkleitungssanierung Durchlass Chappelibach	4	52 472.80	0
191515.0139	Werkleitungssanierung Innerdorf		180.00	0
191530.0202	Netzsegmentierung Aufteilung Niederzone 3		19 198.67	50 000
<b>Total</b>			<b>296 771.29</b>	<b>642 000</b>
	<b>Abgeschlossene Projekte</b>			
191511.0102	PW Breitfeld/Niederwies: Sanierung Gebäudehülle	2	13 999.99	0
191511.0104	PW Breitfeld/Niederwies: Einbau Brunnenwächter	2	15 414.01	0
191515.0105	Werkleitungssanierung Fliederweg	5	21 459.22	0
191515.0116	Werkleitungssanierung Zügerwies (Belag Nachtrag)	5	18 572.76	0
191515.0117	Werkleitungssanierung Speerstrasse Ost	5	3 517.26	0
191515.0119	Werkleitungssanierung Schättihügel	6	20 343.83	0
191515.0120	Werkleitungssanierung Unter Siebner Landig		229 878.93	297 000
191515.0123	Werkleitungssanierung Weidweg	7	135 985.72	0
191515.0127	Werkleitungssanierung Bahnhofstrasse Siebnen		0.00	30 000
191515.0136	Werkleitungssanierung Glarnerstr. 72	8	42 562.87	0
191515.0138	Werkleitungssanierung Ringstr. (Nachtrag)	5	17 482.98	0
191515.0222	Erschliessungsbeiträge		-14 861.37	-10 000
191515.0622	Anschlussgebühren (Netzkostenbeiträge)		-271 446.09	-225 000
191530.0101	Ersatz Leitsystem	9	29 427.92	0
191531.0101	Zählerersatz	10	51 312.12	25 000
<b>Total</b>			<b>313 650.15</b>	<b>117 000</b>
1	Projektbeginn um ein Jahr verschoben infolge Ressourcenmangel	5	Nachtrag infolge Deckbelag	
2	Sanierung im Jahr 2023 budgetiert, Fertigstellung erst im Jahr 2024	6	Ersatz der Wasserleitung infolge Neubau Wohnhäuser	
3	Sanierung im Jahr 2023 budgetiert, Fertigstellung erst im Jahr 2025	7	Ersatz der Leitung infolge mehrerer Rohrbrüche	
4	Ersatz der Leitung infolge Bachsanierung, wegen unbekanntem Baubeginn wurde nichts budgetiert	8	Ersatz der Leitung infolge Rohrbruch in der Hauptstrasse	
		9	Einbinden der Abgabeschächte, Mehrarbeit Leittechnik	
		10	Mehreinkauf Grosswasserzähler	

## Bilanz 31.12.2024 der Wasserversorgung

Konto	Bezeichnung	01.01.2024	31.12.2024
<b>AKTIVEN</b>			
100	Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen	1 626 471.83	1 130 662.38
110	Forderungen	1 133 804.00	1 102 743.54
120	Vorräte	1.00	1.00
130	Aktive Rechnungsabgrenzung (RA)	54 499.97	154 818.60
	<b>Total Finanzvermögen</b>	<b>2 814 776.80</b>	<b>2 388 225.52</b>
151	Pumpwerke	535 931.32	516 279.77
151	Reservoirs	1 797 164.81	1 743 023.02
151	Trasse (Druckreduziersch., Hydranten, Leitungen, Schieber)	6 879 057.41	7 133 269.63
153	Leitsystem, Überwachung	179 932.67	143 497.46
153	Zähler	116 390.54	139 810.10
158	Erschliessungsgebühren	-249 175.05	-257 588.47
158	Anschlussgebühren	-2 025 892.93	-2 244 910.18
160	Maschinen und Apparate	51 934.48	47 121.05
162	Informatik und Kommunikation	11 282.01	8 145.01
163	Fahrzeuge	9 625.00	6 312.50
164	Messgeräte, Werkzeuge	26 084.47	18 351.83
	<b>Total Anlagevermögen</b>	<b>7 332 334.73</b>	<b>7 253 311.72</b>
191	Investitionsrechnung	18 418.15	314 365.58
	<b>Total Investitionsrechnung</b>	<b>18 418.15</b>	<b>314 365.58</b>
	<b>Total AKTIVEN</b>	<b>10 165 529.68</b>	<b>9 955 902.82</b>
<b>PASSIVEN</b>			
200	Laufende Verbindlichkeiten	1 157 857.40	1 287 541.55
203	Kundenvorauszahlungen	660.29	1 399.89
227	Verbindlichkeiten Sozialversicherungen	-6 705.90	-6 323.95
230	Passive Rechnungsabgrenzung (RA)	36 409.31	12 502.11
	<b>Total Kurzfristiges Fremdkapital</b>	<b>1 188 221.10</b>	<b>1 295 119.60</b>
260	Rückstellungen Ferien / Gleitzeit	4 396.30	3 794.10
	<b>Total Rückstellungen</b>	<b>4 396.30</b>	<b>3 794.10</b>
280	Eigenkapital	1 881 816.95	1 565 893.79
	Aufwertungsreserven	7 091 095.33	7 091 095.33
	<b>Eigenkapital</b>	<b>8 972 912.28</b>	<b>8 656 989.12</b>
	<b>Total PASSIVEN</b>	<b>10 165 529.68</b>	<b>9 955 902.82</b>

# Antrag des Gemeinderates

Bei einem Gesamtaufwand von CHF 1 371 639.37 und einem Gesamtertrag von CHF 1 055 716.21 schliesst die Jahresrechnung 2024 der Wasserversorgung Schübelbach mit einem Aufwandüberschuss von CHF 315 923.16 ab. Die Nettoinvestitionen betragen CHF 610 421.44.

Der Gemeinderat beantragt,

1. die Mehraufwendungen gegenüber dem Budget 2024 als **Nachtragskredite** zulasten der Erfolgsrechnung 2024 und zulasten der Investitionsrechnung 2024 der Wasserversorgung Schübelbach,
2. die **Erfolgsrechnung 2024 der Wasserversorgung Schübelbach** mit einem Aufwandüberschuss von CHF 315 923.16
3. und die **Investitionsrechnung 2024 der Wasserversorgung Schübelbach** mit Nettoinvestitionen von CHF 610 421.44

zu genehmigen.

---

## Bericht und Empfehlung der Rechnungsprüfungskommission

Als Rechnungsprüfungskommission haben wir gemäss §§ 50 und 51 des Finanzhaushaltsgesetzes für die Bezirke und Gemeinden (FHG-BG, SRSZ 153.100) die Jahresrechnung 2024 der Wasserversorgung Schübelbach geprüft.

Gemäss unserer Beurteilung entsprechen die Buchführung und die Jahresrechnung den gesetzlichen Bestimmungen.

### Empfehlung der Rechnungsprüfungskommission

Wir empfehlen, die Jahresrechnung 2024 der Wasserversorgung Schübelbach mit einem Aufwandüberschuss von CHF 315 923.16 und Nettoinvestitionen von CHF 610 421.44 zu genehmigen.

### Rechnungsprüfungskommission der Gemeinde Schübelbach

Yvonne Radamonti, Präsidentin

Marjana Gjoka

Angela Ruoss

Michael Wator

# Unsere Gemeindeverwaltung

## Öffnungszeiten

Montag	8.30 bis 11.30 Uhr / 13.30 bis 18.30 Uhr
Dienstag bis Donnerstag	8.30 bis 11.30 Uhr / 13.30 bis 17.00 Uhr
Freitag	7.00 bis 11.30 Uhr / geschlossen
Samstag/Sonntag	geschlossen

Termine ausserhalb der Öffnungszeiten können telefonisch vereinbart werden.

## Gemeindehaus Grünhaldenstrasse 3, Schübelbach



<b>Hauptnummer</b>	<b>055 450 56 56</b>	<b>gemeinde@schuebelbach.ch</b>
AHV-Zweigstelle	055 450 56 52	ahv@schuebelbach.ch
Bestattungsamt	055 450 56 56	bestattungsamt@schuebelbach.ch
Einwohneramt	055 450 56 56	einwohneramt@schuebelbach.ch
Gemeinderat	055 450 56 36	gemeinderat@schuebelbach.ch
Gemeindewerke	055 450 56 76	info@gwsb.ch
Kanzlei	055 450 56 36	kanzlei@schuebelbach.ch
Kassieramt	055 450 56 66	kassieramt@schuebelbach.ch
Sicherheit	055 450 56 59	sicherheit@schuebelbach.ch
Soziales	055 450 56 86	soziales@schuebelbach.ch
Steueramt	055 450 56 66	steueramt@schuebelbach.ch

## Schulhaus Dorf Glärnerstrasse 37, Siebnen



Bauamt	055 450 56 26	bauamt@schuebelbach.ch
Liegenschaftenverwaltung	055 450 56 22	liegenschaften@schuebelbach.ch
Umweltschutz	055 450 56 16	umweltschutz@schuebelbach.ch

Website Gemeinde:

**www.schuebelbach.ch**

Website Gemeindewerke:

**www.gwsb.ch**



## Wir sind auf Social Media!



### JETZT FOLGEN UND NICHTS MEHR VERPASSEN

Ob News, Anlässe oder spannende Einblicke in Verwaltung, Schule und Gemeindewerke: Gehören Sie zu den Ersten, die davon erfahren – folgen Sie uns auf unseren Kanälen.

### SO FINDEN SIE UNS



Scannen Sie den QR-Code oder suchen sich nach unserem Profil **@schuebelbach**

### DAS ERWARTET SIE

#### Auf dem Laufenden bleiben:

-  Wichtige Mitteilungen und Neuigkeiten
-  Termine und Veranstaltungen

#### Antworten auf brennende Fragen:

-  Antworten auf häufig gestellte Fragen
-  Erklärvideos – kurz und knapp

#### Blick hinter die Kulissen:

-  Einblicke in den Alltag der Gemeinde
-  Fotos und Videos aus Schübelbach

#### Sich am Gemeindeleben beteiligen:

-  Umfragen und Diskussionen
-  Erlebtes mit anderen teilen

